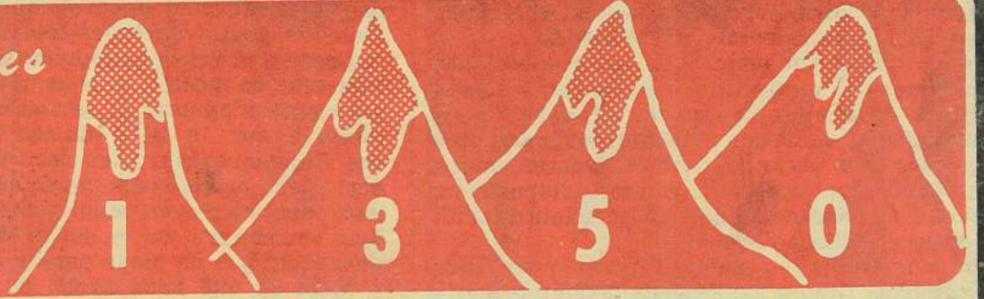




**ST-DONAT** *Pays de Rêves*

**ALTITUDE**



Vol. 8 No 8

JUILLET 1980

35¢



# Elections générales à Notre-Dame de la Merci le 20 juillet - pour les 6 postes de conseiller Le maire Ouellet accuse....

Voir p.26-27

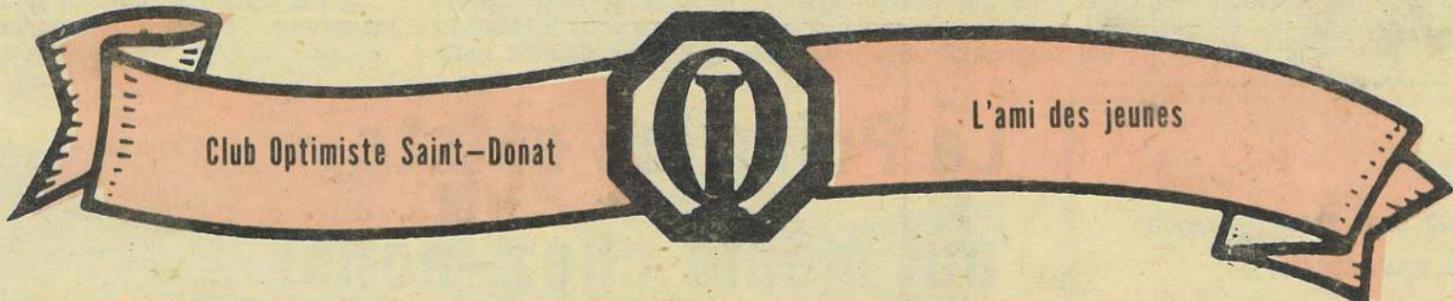
## SOMMAIRE

|                         |         |
|-------------------------|---------|
| Bienvenue aux visiteurs | p.2     |
| En spectacle: Garolou   | p.7     |
| Fêtes de la St-Jean     | p.8-9   |
| Prop. Lac Archambault   | p.12    |
| Fête de l'Eau Pure      | p.16-17 |
| Ass. Lac Baribeau       |         |
| Votre Centre Sportif    | p.22    |
| Nouvelles du Secondaire | p.18    |

## 1er Bottin téléphonique de la C. de C.



En présence du Président de la Chambre de Commerce de Saint-Donat et d'un représentant de la Municipalité, avait lieu le lancement du premier BOTTIN TELEPHONIQUE de la Chambre de Commerce de Saint-Donat, samedi 26 juin, au KIOSQUE TOURISTIQUE. De g. à d.: M. Eugène Pelletier, Mme Stvie Villeneuve-Robidoux, directeurs; MM Percy Kings 1er, secrétaire; Jean-François Perreault, président; Laurent Paquin, président Ass. lacs Baribeau et de Aulmes; Serge Lavoir, conseiller municipal, président Ass. du Lac Sylvere. Voir p.6



ASSOCIATION DES RÉSIDENTS LAC OUAREAU  
ASSEMBLÉE GÉNÉRALE



Samedi, 5 juillet 1980  
19h30

HOTEL La RÉSERVE  
Route 125 sud

Un cocktail sera offert après l'assemblée

### COURSE DE CANOTS ANNUELLE

Dimanche 3 août 1980

Organisée par: CHAMBRE DE COMMERCE DE SAINT-DONAT

2 catégories: Canot de chasse, parcours 2 heures  
Canot de course, parcours de 3 heures 1/2

13h30: Départ du lac Lajoie, Parc Mont-Tremblant.  
Arrivée au Manoir des Laurentides (Lac Archambault)  
20h00 Remise des Bourses et Trophées au Manoir des Laurentides.

Inscription: \$10.00

Information: René Collin... (424-2455)  
Richard Poirier... (424-3054)

Commanditée par les MARCHANDS de St-Donat  
la BRASSERIE O'KEEFE



# Automobiles Louis Mercure Inc.

L'EQUIPE à votre service

1200, PRINCIPALE

STE-AGATHE-DES-MONTS

326-4181

Chevrolet - Oldsmobile  
Cadillac - Blazer  
Camions Chevrolet

Auto-location  
**TILDEN**

Service  
de location  
à long terme



# Bienvenue, Bienvenue!

A tous les vacanciers de la région, nous vous souhaitons la plus cordiale BIENVENUE.

A vous tous; vacanciers de fin-de-semaine, de semaines, de mois entiers et à tous, les propriétaires de chalets, qui payez des taxes, nous souhaitons des vacances sécuritaires, exemptes d'accident; des vacances enrichissantes, notre bibliothèque municipale est à votre disposition; des vacances dans notre belle nature loin du bruit de la ville et de la pollution.

Nos marchands se sont préparés pour vous recevoir dans l'intention de vous donner le meilleur service qui soit; la Chambre de Commerce de Saint-Donat dont le Kiosque Touristique, rue Principale, sera ouvert sept jours par semaine afin de vous donner les renseignements nécessaires pour vous aider à passer de belles vacances; Les groupes de loisirs pour jeunes et adultes

ont mis sur pied un programme varié et pour tous les goûts. Quelques festivités des différentes associations des propriétaires des lacs auront lieu soit en juillet, soit en août, excellents moyens pour s'amuser et se connaître; la plage municipale sur le bord du lac Archambault (rue des Pionniers, entre les rues Bellevue et St-Donat) s'est grandement améliorée grâce aux travaux des employés municipaux, elle fera la joie des vacanciers de passage et de ceux qui ne possèdent pas de plage privée.

Mais ce que nous avons de plus beau à vous offrir, ce sont sans contredit, nos montagnes et nos lacs. Pour nous, c'est une richesse inestimable, c'est notre raison de vivre à St-Donat! Il vous faut parcourir nos routes, admirer nos lacs, de nombreux sentiers en montagnes vous attendent. Mais, de grâce, tout en jouissant de

notre richesse... NE LUI FAITES PAS DE "MAL"!

Nous vous demandons de mettre en pratique sous toutes ses formes, autant sur terre que sur eau, le plus grand esprit civique qui vous anime tous. Nous sommes persuadés que vous nous comprenez!

En plus des plaisirs extérieurs que notre belle nature vous offre, plusieurs attractions vous sont proposées durant l'été. Pour vous renseigner, consultez le journal ALTITUDE 1350 ou adressez vous au Kiosque Touristique où les propositions se feront un plaisir de vous diriger. Ainsi vous passerez des vacances agréables avec d'autres gens qui comme vous aiment le plaisir et la nature.

Bonnes vacances à tous

Guy Paquette.

## A l'éditeur du journal Altitude 1350, Guy Paquette ... autres soubresauts référendaires

A propos de vos soubresauts dans l'édition de juin, j'ai "soubresauté" en lisant vos observations. D'abord je vous félicite de vos talents de divinateur, vos pronostics furent exacts mais peut-être auriez-vous dû avoir l'esprit un peu moins "salé" quant au reste de votre éditorial. Pour ma part toute cette aventure référendaire m'a fait constater que la prise de conscience québécoise est maintenant amorcée et que cela va bien plus loin que la politique. C'est de l'homme lui-même qu'il s'agit ici. Si nous voulons vivre dans un monde meilleur c'est l'individu lui-même qui doit changer, pour l'améliorer. Quant à moi l'objectif humain doit tendre vers l'amour universel. Il importe peu qu'un tel ait dit oui ou non à ce référendum; ce qui importe

c'est qu'il y croyait. L'on ne doit pas mêler le choix d'un homme avec son rôle social, même s'il est maire et je trouve arrogant votre souhait qui dit que lors de prochaines élections municipales, le résultat pourrait être le même qu'au référendum.

Vous qui souhaitez qu'un jour nous soyons contents de notre sort et de notre bien-être, pourquoi ce potin à la page 25 de votre même édition de juin: le 24 juin sera-t-il la fête des canadiens-français ou celle des québécois. N'est-ce pas là un propos se voulant semeur de discorde. Ces paroles ont-elles dépassé une pensée. Je crois sincèrement que le 24 juin les gens ne se demanderont pas cela. Le 24 juin est pour moi ce petit "festival de Rio" de notre petit

bout de planète qui s'appelle Québec et cette fête sera encore une réussite cette année si nous y croyons tous ensemble en allant au-delà de notre choix référendaire, nous y arriverons.

Amicalement oui... pour la saint-jean.

P.S.: en dehors de toute partisanerie, auriez-vous été aussi arrogant envers le secrétaire de la chambre de commerce si le résultat eut été le contraire?

...et d'où sortez-vous votre 18% d'indépendantistes?

P.S.: votre journal est très intéressant, on sait ce qui se passe.

Benoit Masson.

Benoit Masson. (café)

P.S.: M. Benoit Masson:  
Vous ne faites que répéter des mots:  
a) "Prise de conscience québécoise" et pourquoi pas "nationale"?... Nous tendons tous vers un amour fraternel. Personne au monde osera dire le contraire. Ce n'est pas une "trouille".  
b) M. Le Maire a pris une décision politique d'homme publique à Joliette, il en est conscient. C'est le parti provincial au pouvoir qui

demande de créer des partis politiques dans les municipalités et dans les villes!

c) Tant qu'à la Fête des Canadiens-Français, si vous étiez moins jeune et plus renseigné, vous sauriez que c'est la Société St-Jean-Baptiste qui autrefois prônait la fête des Canadiens-Français et que cette Fête se célébrait dans n'importe quelle province et même outre-mer. Il pourrait y avoir une Fête des Québécois comme celle

des Manitobains ou des Ontariens, mais le 24 juin, gardons le pour notre Fête des Canadiens-Français.

d) Depuis 4 ans, pas une enquête Gallup ou autre n'avoue démontrer que les indépendantistes réels dépassent 18%.

Il est toujours temps d'apprendre à bien lire, monsieur. Je pourrais être plus méchant.

Guy Paquette.

## La Pollution existe, oui même chez-nous!

Charade: Une senteur discrète, puis de plus en plus menaçante. Devinez où je suis? Vous n'en croyez pas vos yeux.

Eh bien, venez faire un petit tour à l'aéroport, et reniflez! Vous ne vous trompez pas, la senteur est spéciale vous n'êtes pourtant pas au dépotoir, mais la senteur vous y mène. Les résidents du coin, inquiets par la couleur du ruisseau et surtout par les odeurs nauséabondes, ont interrogé le conseil municipal à leur dernière assemblée. Quelles paroles étonnantes on y a entendues; des "je pense pas", "y'a rien à faire".

Le déversement du camion citerne septique sur un terrain adjacent au petit ruisseau, après sept ou huit ans de fonction, a pollué complètement le petit cours d'eau et s'achemine à grand

pas dans le lac Ouareau. Où en sommes-nous? à la campagne "anti-pollution" ou négligence-pollution. Nous étions bouleversés d'apprendre que tout le clan municipal tolérait la chose depuis des années en se disant "Je ne pense pas qu'il y ait danger de pollution!"

Le mal est fait maintenant, selon les analyses, le parcours est pollué à 100%, et comme remède, on nous répond: "Laissons faire le temps".

Non, ne souriez pas, (vous, résidents du village) car présentement, on déverse le camion dans les égouts du village, solution de rechange très dangereuse. On demande à la municipalité le rachat de leur inconscience et une action rapide et efficace, car l'eau potable à Saint-Donat n'est qu'une question de temps. Avant de fêter l'eau pure, pensons-y sérieusement.

Rita Morin

## Sincères condoléances

Sincères condoléances Paul Mathieu et à sa de son frère Jean, ci- me.  
à Monsieur le Maire famille pour le décès toyen Donatien dans l'â-



**J.-F. Perreault & C. Brien Perreault**  
**PHARMACIENS**

Heures d'ouverture:  
Dim.: 10 a.m. - 1 p.m., Lun.: 9 a.m. - 10 p.m.  
Mar.: 9 a.m. - 6 p.m., Mer.: 9 a.m. - 10 p.m.  
Jeu.: 9 a.m. - 9 p.m., Ven.: 9 a.m. - 10 p.m.  
Sam.: 9 a.m. - 5 p.m.

506 Principale  
St-Donat, P.Q.  
Tél.: 424-2626

\*\*\*\*\*

**Journal**  
**ALTITUDE**

1 3 5 0

1069, Principale  
Saint-Donat, Qué.

Adresse Postale: C.P. 1350  
St-Donat-Montcalm,  
Qué. JOT 2C0

Tél.: 424-2610  
Tél. Rés. 424-5901

Directeur: **Guy Paquette**  
Secrétaire: **Lucille Paquette**

Imprimé: **Imprimerie Léonard Inc.**  
St-Jovite, P. Qué.

Courier de deuxième classe, Enregistrement no. 3099  
Le contenu de ce journal ne peut être reproduit  
sans l'autorisation écrite de la direction  
Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec

\*\*\*\*\*

## La Chambre de Commerce de Saint-Donat engage son Directeur Général



Le 1er juillet, Monsieur Claude Archambault devenait le 1er directeur-général de la Chambre de Commerce de St-Donat, à temps partiel pour les mois de juillet et août.

M. Claude Archambault obtenait son D.E.C. en sciences humaines en 1969. Licencié en Droit (LL.L.) en 1973, il fut professeur de droit des Affaires au C.E.G.-E.P. Edouard-Montpetit et au C.E.G.E.P. Ahuntsic.

Pour le gouvernement du Québec, il fut directeur d'un bureau d'enregistrement de Classe I à Sainte-Julienne. Il a aussi participé en tant que secrétaire, administrateur et publiciste au sein de

plusieurs organismes publics et privés.

Ses fonctions comme directeur général de la Chambre de Commerce consistent dans l'organisation technique du bureau de la Chambre, à la mise sur pied de projets élaborés par l'exécutif de la Chambre et à l'administration générale de la Chambre de Commerce.

La Chambre de Commerce de Saint-Donat a maintenant en mains tous les atouts pour mener à bonne fin les objectifs de toute bonne chambre de commerce. Puisse-t-elle devenir un actif indéniable pour le mieux-être de tous les Donatiens.



Le BAR-SALON-TERRASSE du Restaurant du Coin en plus d'être joli est surtout très populaire...

Combien de temps encore nos lacs et nos rivières vont-ils rester vivants?



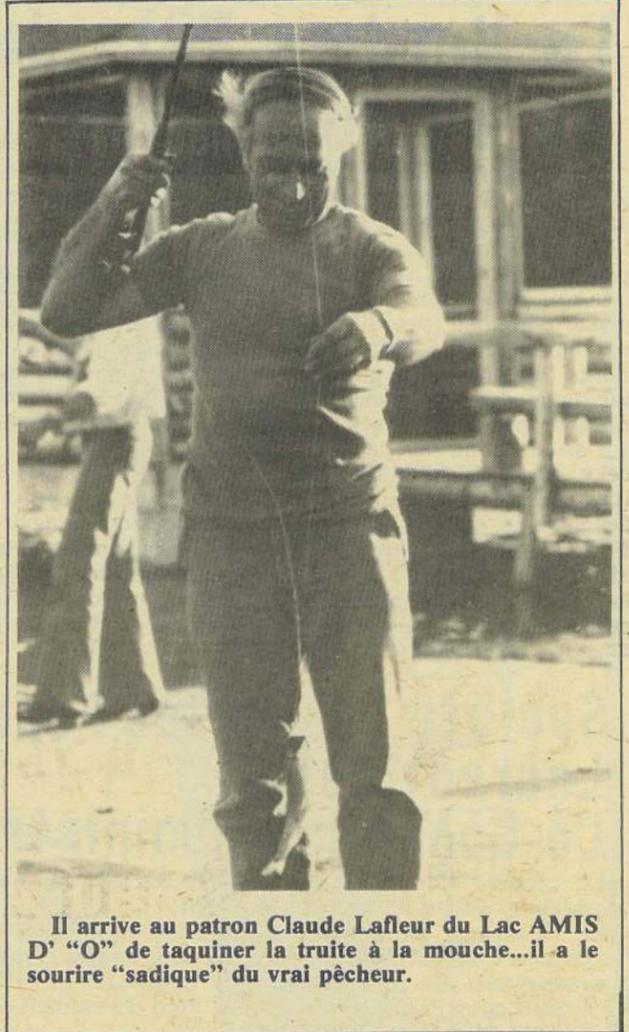
ASSOCIATION QUEBÉCOISE DES TECHNIQUES DE L'EAU



Le LAC AMIS D' "O" a aussi ses "FLORALIES"...



M. Lorenzo Laperle a été réélu pour un terme à la présidence de l'Association des Propriétaires du lac Croche, le 22 juin dernier à l'issue de l'assemblée générale.



Il arrive au patron Claude Lafleur du Lac AMIS D' "O" de taquiner la truite à la mouche...il a le sourire "sadique" du vrai pêcheur.

## Lachapelle Limitée... en "Lock-Out"



Après deux interruptions de travail, samedi, le 21 juin, comme moyen de pression pour hâter la signature d'un contrat de travail, les employés trouvèrent les portes closes, lundi 23 juin; la direction de Lachapelle Limitée fermant le magasin et du marché d'alimentation Métro et du département des matériaux de construction et de la quincaillerie.

Pour le moment chacune des parties demeure sur ses positions. Selon le syndicat, les demandes salariales sont justifiées, tandis que la direction de Lachapelle Limitée prétend qu'elles sont trop élevées et qu'elles mèneraient la compagnie à la faillite.

Un conciliateur a été nommé et la direction en appelle à l'arbitrage.

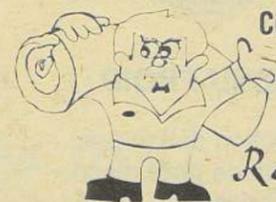
Durant ce temps, tout le marché de l'alimentation et des matériaux de construction est perturbé à Saint-Donat, et cela en pleine saison estivale où l'achalandage est grand.

Espérons que cette situation sera bientôt réglée.



Un BERCETHON...en plein village.

Les jeunes de SVP se sont bercés de 11 à 15 heures et Mlle Thérèse Lafond, l'organisatrice, recueillait les fonds nécessaires pour les activités des jeunes. Heureusement que la température était superbe...



Centre de Décoration

Tapis  
Roger Gauthier  
Inc.

240 Principale  
Ste-Agathe-des-Monts

## ENTREPÔT

|                          |          |
|--------------------------|----------|
| Tapis                    | Tél.:    |
| Tuile                    | 326-3220 |
| Prélaris                 | 326-3234 |
| Céramique                |          |
| Tapiserie                |          |
| Draperies et accessoires |          |

Pose exécutée par des EXPERTS  
Plus de 200 rouleaux en inventaire



# Le Nord en Fête du 1er au 10 août 1980

Le Conseil d'administration de la Société des Fêtes populaires vient de choisir le titre de sa manifestation estivale et son choix s'est arrêté, sur: "LE NORD EN FÊTE".

Par ailleurs deux thèmes ont été retenus dans l'élaboration de la programmation. Le premier est celui de l'Environnement. Il a semblé tout à fait naturel aux organisateurs de mettre en évidence la caractéristique et la richesse première des Laurentides, soit la qualité et la beauté de son environnement. L'eau, l'air, la montagne, la forêt voilà autant d'éléments qui font l'orgueil de nos concitoyens des Laurentides et l'envie des habitants des grands centres urbains. Plusieurs activités au programme s'emploieront à sensibiliser davantage la population à la notion de qualité de vie dans les Laurentides.

En plus le Nord en Fête exploitera un deuxième thème: "La Chansonnerie". La région des Laurentides grâce à La Butte, au Patriote et à d'autres a constitué un bastion exceptionnel pour la chanson québécoise et à ce titre le Nord en Fête entend dans les années à venir rassembler toutes les conditions pour que les Laurentides constituent à nouveau un lieu de création et de réalisation pour les artistes de la chanson. Dans la programmation du Nord en Fête une place a été faite pour la relève ainsi que pour les artistes de fort calibre.

## Société des Fêtes Populaires des Laurentides Le Conseil d'administration

Le conseil d'administration de la Société des Fêtes populaires des Laurentides se donne un Comité Exécutif.

Le Président du Conseil d'administration de la Société des Fêtes Populaires des Laurentides, M. Guy Godard, annonce la nomination des diverses personnalités de la région qui composeront l'Exécutif de la Société. M. Jean-Louis Foisy a été nommé Vice-Président Exécutif.

M. Gérard Moreau, Trésorier.

M. Jacques Charbonneau, Secrétaire.

Mme Nicole St-Pierre Charbonneau, Directrice.

M. Jean Lajoie, Directeur.

M. Guy Godard présidera les destinées du Comité Exécutif.

Maître Jean Lapointe aviseur légal.

M. Jean Lapointe, notaire de Ste-Agathe, a accepté la nomination d'aviseur légal de la Société et à ce titre de collaborer activement à la finalisation des règlements devant régir la Société des Fêtes populaires des Laurentides, organisme à but non lucratif, incorporé selon la 3e partie de la Loi des compagnies.

### Filles d'Isabelle

## Cercle Laurentides 1225

A notre dernière assemblée, le 5 juin, nous avons eu la visite des Filles d'Isabelle de Ste-Agathe-Des-Monts accompagnées de leur Régente.

Notre vice-régente nous parla de la Fête des Pères et nous mentionna que la distribution des cadeaux aura lieu le 14 juin à 10h30 au Foyer et le 13 juin à 2h00 à la maison d'accueil.

Elle porta à notre attention que le CONGRES PROVINCIAL des Filles d'Isabelle aura lieu à Saint-Donat en septembre prochain et que Mme Claudette St-Pierre sera substituée de notre cercle à ce congrès.

Nous ne devons pas oublier que notre BAZAR ANNUEL aura lieu à l'autonome comme à tous les ans. Si vous possédez des vêtements, objets en bon état pouvant être réutilisés: n'hésitez pas. Téléphonez à Colette Charbonneau (424-2456) ou à Marielle Lord (424-7448).

Les anniversaires de naissance de plusieurs membres en juin, juillet et août furent soulignés et des cadeaux tirés au sort furent gagnés par Paulette Gaudreau (juin), Hélène Charbonneau (juillet) et Nicole Thériault (août).

Plusieurs prix de présences furent également tirés.

La soirée se termina par un délicieux buffet en nous souhaitant un bon été, nous sommes dit "Au revoir" jusqu'à la prochaine réunion du 4 septembre.

Sylvie Bertrand, rédactrice.

## Mouvement Couple et famille Section coeur à coeur

Lundi, le 9 juin, lors de notre réunion mensuelle, au sous-sol du Collège, sous la présidence de Ludger, avait lieu les transferts de tâches de nos responsables de section et chefs d'équipes.

Félicitations au nouveau comité qui a pris en main le fonctionnement de notre section. Merci à l'équipe qui terminait un terme de plus de deux ans comme responsable.

Merci spécialement à Ludger pour son beau travail au sein du mouvement.

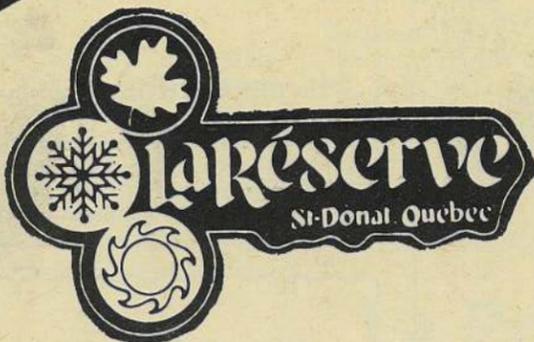
Merci aussi à Madeleine et Fernand Simard qui encore cette année ont accepté avec conviction de remplir la fonction de responsable de section et qui devront se rendre à Montréal tous les mois pour ces réunions.

Jeudi, le 26 juin avait lieu la rencontre des anciens et nouveaux responsables, avec le Père Albert, pour présenter le programme de l'année 80-81.

N'oubliez pas notre fin-de-semaine dans le Parc de Joliette les 11, 12 et 13 juillet. Vous êtes les bienvenues à notre feu de camp du samedi soir.

Bonne saison estivale à tous et à septembre prochain.

Colette Charbonneau, Secrétaire.



## SAMEDI 5 juillet 1980 BUFFET CHAUD - FROID

### MENU FROID

Le Cochon de lait farci  
Le Rôti de porc glacé  
Le Dindonneau glacé  
Le Saumon glacé  
Les Cornets de jambon à la Russe, décorés à la Royale  
Assortiment de viandes:  
Jambon, salami, dindonneau  
La Galantine de volaille  
L'Aspic de pommes de terre  
Les Lentilles en salade  
Les Carottes râpées  
Les Légumes Mimosa  
Salade de choux  
Salade de macaroni  
Salade du chef  
Les Crudités assorties



servi à partir de 18h00

préparé par YVES OUILHON,  
chef exécutif de cuisine diplômé

### MENU CHAUD

Le Consommé de boeuf au sherry 'La Réserve'  
La Brochette de boeuf servie sur riz créole  
avec Sauce Chasseur  
Les Choux-fleurs à la Polonaise

### DESSERT

La Coupe Moka  
Le Gâteau au chocolat  
La Corbeille de fruits frais

Café et Thé

Le couvert: Adulte \$12.00  
(taxe incluse)

Enfant \$6.00  
(Moins de 10 ans)

Route 125 sud Saint-Donat Tél.: (819) 424-2377



*La compagnie*

*Lachapelle Ltée*

*Section matériaux de construction*

*et*

*Section d'alimentation* 

*s'excuse auprès de ses clients pour les  
inconvenients qu'ils subissent  
présentement durant la fermeture de  
ses locaux.*

*La compagnie espère que ces difficultés  
temporaires se régleront bientôt et qu'elle  
pourra de nouveau servir sa fidèle clientèle  
aussi efficacement qu'auparavant.*

*La direction.*

*Pour communication:*

*Matériaux de construction: 424-2593*

*Bureau: 424-2151*

## Le Bottin Téléphonique de la Chambre de Commerce St-Donat

Samedi, le 26 juin, la Chambre de Commerce de Saint-Donat présentait fièrement aux présidents des différentes Associations de Propriétaires des lacs des municipalités de Saint-Donat et de Notre-Dame de la Merci son premier BOTTIN TELEPHONIQUE.

La conception de la page couverture est l'idée de Lucille Wagner-Paquette et la disposition intérieure est de Guy Paquette du Journal ALTITUDE 1350, responsables cette année de cette première réalisation.

A l'intérieur vous y trouverez une page complète donnant les numéros de téléphone des SERVICES PUBLICS ainsi que les noms de toutes les associations de bénévoles des deux municipalités et en page 60, un calendrier Mai 80/Avril 81.

3,500 copies de ce premier BOTTIN TELEPHONIQUE ont été imprimées dont 1,000 ont été distribuées par la poste à tous ceux qui possèdent une boîte postale; plus de 2,000 seront distribuées par les Associations de Propriétaires de Lacs de Saint-Donat, Notre-Dame de la Merci et de la Montagne Noire.



M. Roger Des Roches, président de l'association des Lacs Georges, Prévost et à l'Île de Notre-Dame-de-la-Merci et M. Lorenzo Laperle, président de l'Association des Propriétaires du Lac Croche recevant de Mme Sylvie Villeneuve-Robidoux et M. Eugène Pelletier, directeurs de la Chambre de Commerce le BOTTIN TELEPHONIQUE pour distribution autour de leur lac respectif.

Les Associations de Lac Archambault, de la Montagne Noire, du Lac Blanc (N. D. de la Merci) ont aussi reçu les leurs. Ces jours-ci les Associations du Lac Ouareau et des Lacs Provost et Pembina recevront les leurs...

La Chambre de Commerce remercie les marchands de Saint-Donat et de Notre-Dame de la Merci pour leur collaboration et espère vivement que tous les citoyens utiliseront ce bottin à bon escient encourageant nos commerçants pour les remercier des nombreux services que ce BOTTIN TELEPHONIQUE rendra.

Lucille et Guy Paquette ont apporté une attention spéciale pour la réalisation de ce premier BOTTIN TELEPHONIQUE si toutefois des corrections pour le prochain bottin s'avèrent nécessaires elles doivent être acheminées vers le KIOSQUE TOURISTIQUE où est installé le secrétariat de la Chambre de Commerce. Il en

va de même pour toute demande d'annonce.

Les marchands désirants un ou deux exemplaires supplémentaires à cause de leur commerce peuvent en faire la demande aussi au KIOSQUE TOURISTIQUE.

### La Santé

### Chiropratique

Gaston Arguin, d.c.



## Prenez soin de vos vertèbres

Les douleurs dans la région de la tête, du cou, des épaules, du dos, sont souvent dues à un TROUBLE PROGRESSIF dans la colonne vertébrale.

Durant les premiers stades de la maladie, les symptômes se limitent à une sensation de brûlure à l'arrière des épaules et du cou. On attribue alors ces symptômes à la fatigue ou à la tension nerveuse.

Les recherches chiropratique ont démontré que sans traitement immédiat, il se produit petit à petit, un changement dans la structure des articulations de la colonne vertébrale. Il en résulte une fixation des articulations qui peut avoir des conséquences fâcheuses pour la santé.

Dans tous ces cas de douleurs, il est sage de faire vérifier soigneusement l'état de ses vertèbres. D'autant plus que ces conditions se traitent avec succès par les méthodes chiropratiques.

### TRANSFUSION SANGUINE



## CENTRE D'ÉQUITATION

LOCATION  
VENTE  
PENSION

ELEVAGE D'ARABES

Prop.: Yves Couvrette et Ass. 424-7245

VENEZ CHERCHER LA CLEF DE VOTRE NOUVELLE VOITURE

Jean-Marie Guénette  
représentant de  
R. FOURNEL Inc.



(Ste-Agathe-des-Monts)



vous invite  
à venir  
le rencontrer

CHEZ  
YVAN ST-AMOUR INC.  
587, Principale

Garage BP

à SAINT-DONAT

MODÈLE  
1980  
en montre

Tél.: (819)  
424-2301

ou

(rés.)

424-2711

Location à long terme



# SUPER - SPECTACLE en PLEIN-AIR

2 AOUT 1980

**SAINT-DONAT**

20:30 heures



**En face du CENTRE SPORTIF**  
(rue Desrochers)

**BILLET: \$5.00**

**Inf.: 424-2833**

**Billets en vente:**

\*Au KIOSQUE TOURISTIQUE, 411  
411 Principale

\*Au CENTRE SPORTIF  
495 Desrochers

\*Chez RADIO SHACK  
492 Principale

\*A l'Auberge La Cabouse  
2177 Route 125 sud

\*Chalet CLUB DE GOLF  
Route 329

**(en cas de pluie le spectacle aura lieu à l'intérieur du Centre Sportif)**

# Les fêtes de la Saint-Jean et le défilé 80

Tout Saint-Donat a participé au défilé de la Saint-Jean. Le corps de majorettes "Les Cendrillons de Ste-Agathe" ouvrait le défilé; allure fière, costume éclatant, les jeunes filles de ce corps de majorettes reconnu à travers le Canada, a su réhausser par sa présence ce défilé, malgré la chaleur accablante de cette journée. Monsieur le Maire, Donatien Le Suisse, la Chambre de Commerce, la Ligue de Hockey Donatienne, le Ministère

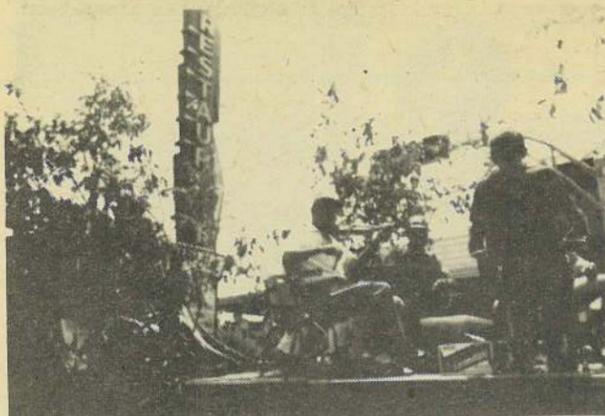
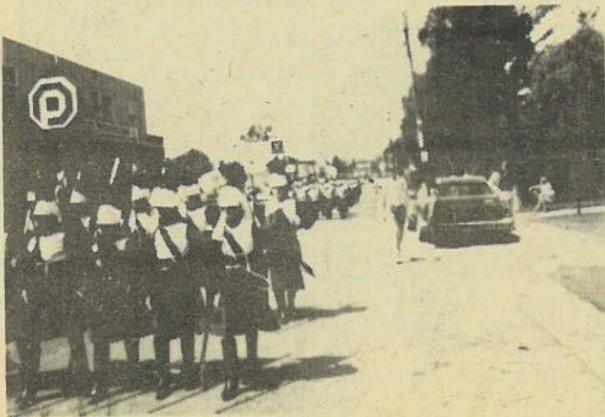
Energie et Ressources, le Club de Moto-neige, les différentes associations sportives, les Scouts, tous ont souligné avec emphase les "Loisirs à Saint-Donat"; thème de ce défilé.

Durant ces trois jours de fête un programme très varié a récréé toute la population; pièce de théâtre, danse en plein-air, feu de camp, course de voile, déjeuner communautaire, etc.

La belle température aidant la participation des jeunes et des adultes fut un encouragement pour les organisateurs.

Bravo à la municipalité et à ses employés qui ont su avec une rapidité étonnante remettre en place les petits dégâts de cette foule de fêtards.

Bravo et mille félicitations aux organisateurs et nombreux bénévoles...!



# Les Fêtes de la St-Jean et le Défilé



le kiosque à musique "le nerf des soirées".



Allons-y pour la farandole!



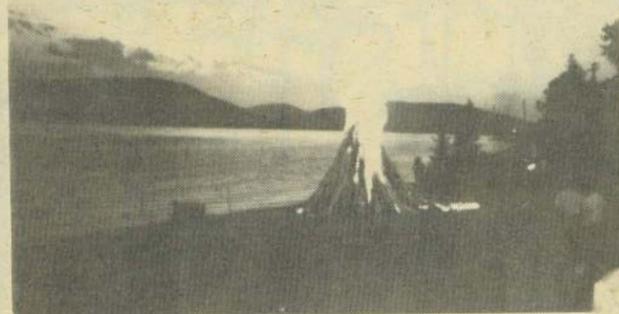
La troupe "Les Compagnons St-Georges Inc." de Saint-Georges de Champlain interprétait le lundi soir, au sous-sol de l'église, la pièce "Le Théâtre de la Maintenance" de Jean Barbeau.



Une assistance nombreuse est venue applaudir les comédiens au sous-sol de l'église.



...Une note de gaieté et de couleur...



...Le traditionnel FEU DE JOIE, symbole d'amitié et de fraternité, terminait ces fêtes au son de la musique sur les bords du lac Archambault, au Terrain des Pionniers.

HOTEL

MOTEL



*La Cuillère à Pot Enr.*  
 et **STUDIO 329**  
**La Disco des Laurentides**  
 41, route 329 - St-Donat

malgré les rénovations en cours  
 pour un meilleur service

**L'AMBIANCE**

demeure des plus "chaudes"  
 au STUDIO 329

Ouvert: JEUDI  
 VENDREDI  
 SAMEDI  
 DIMANCHE

**CONCOURS**

**MONSIEUR et MADEMOISELLE**  
**DISCO LAURENTIDES 80**

Débutera le 7 août

Hâtez-vous de poser votre candidature

"A" BEACH PARTY

et plusieurs autres activités  
 Tous les dimanches après-midi

41, route 329

Tél.: 424-2252

SAINT-DONAT

# Oeuvres de Michel Larcier à Terre des Hommes

A l'entrée du Pavillon de l'exploration à Terre des Hommes, à Montréal vous pourrez admirer les oeuvres de Michel Larcier, Forge d'Art de Saint-Donat. Conception nouvelle, ces fleurs en métal sont... musicales. De construction solide, elles permettent aux enfants de les agiter et de prêter une oreille aux différentes tonalités des "quenouilles"; du joli tournesol dont le "coeur" est un gong aux plus belles résonnances au bouleau et aux deux fleurs qui évoquent les "steel band" et aux fleurs stylisées supportent des triangles.

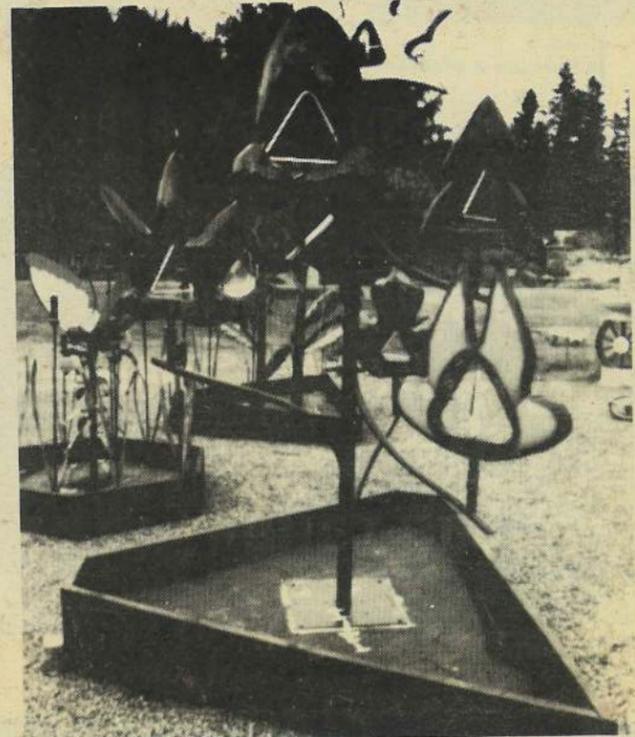
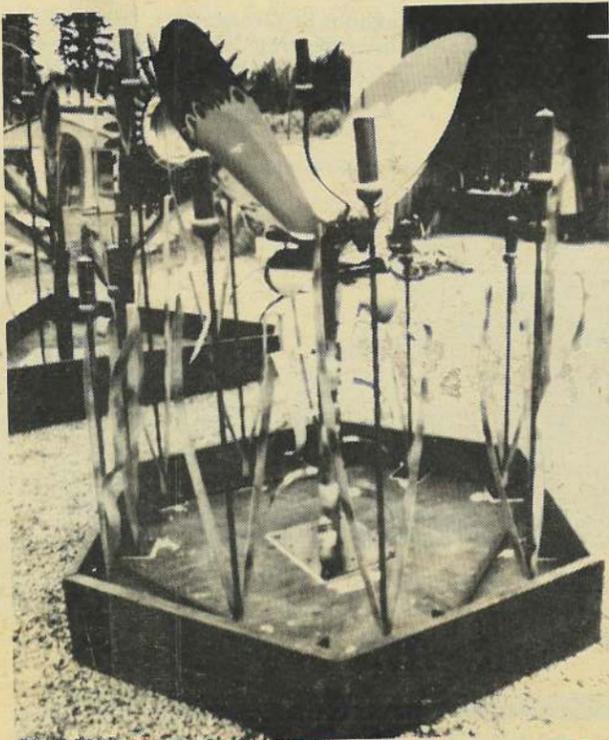
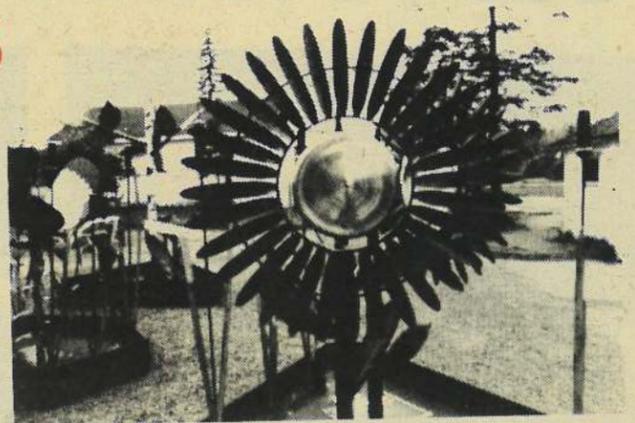
Bien que l'idée de ces fleurs musicales soit

de M. J. Pierre Demers, la réalisation pratique est l'oeuvre de Michel, sur un "design" de Jacques Bernier.

Cette création n'est qu'une partie seulement de ce qui compose le Pavillon de l'Environnement. Des animateurs seront là, tout l'été, pour expliquer et diriger enfants et parents dans ce pavillon.

C'est un rendez-vous à Terre des Hommes. Félicitations à notre talentueux artisan, Michel.

Guy Paquette.



**A compter de cette année,  
où devez-vous aller pour  
vous équiper pour la VOILE?**

- à Sainte-Adèle?.....Non
- à Sainte-Agathe?.....Non
- à Saint-Jovite?.....Non
- à SAINT-DONAT?.....OUI

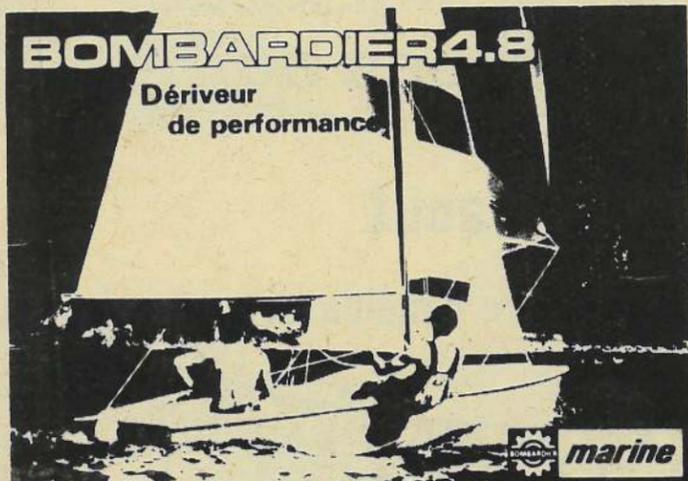
**OUI! LE CENTRE DE LA VOILE**  
dans les Laurentides, c'est ICI à Saint-Donat chez

**pagé**

(St-Donat) Sport Inc.

1108 Principale St-Donat

Tél. (819) 424-3433



invitation. Le plus grand des petits régatiers.



Il nous fait plaisir de commanditer la  
**Régate de l'Eau Pure**  
qui aura lieu, les 2 et 3 août prochains.  
Une invitation toute spéciale est donc lancée à tous  
les propriétaires de voiliers **invitation**  
de la région pour y former une classe.  
C'est un rendez-vous...!



**LA  
CRÈMERIE  
ST-DONAT ENR.**  
412 rue Principale

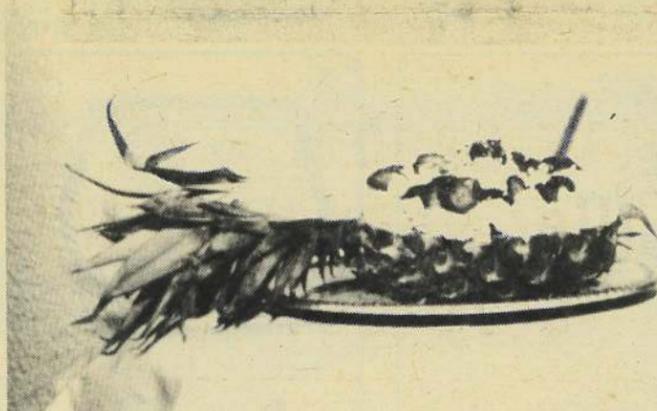
**AMATEUR DE DELICES**

Un défi à relever.....

C'est succulent! C'est savoureux

**VENEZ DÉGUSTER**

*l'Original spécial St-Donat*



Dans un demi-ananas frais l'on vous servira de la crème glacée molle, des fruits frais: ananas, bananes, fraises, cerises, garnie de crème fouettée et de sucreries.

**Crème glacée molle  
Crème glacée dure**

**OUVERT TOUS LES JOURS**

de

**10.00 à 01.00**

*Ensemble on se régale à la Crèmerie*  
**Les Équipements  
SWEDEN.**



## Association des Propriétaires du Lac Archambault

CASE POSTALE 322 — ST-DONAT  
CO. MONTCALM, QUÉ. J0T 2C0

Aux résidents du Lac Archambault

Enfin, il semble que l'été est arrivé. Aux dernières nouvelles nous comptons environ 200 membres sur un total de 500 résidents, ce qui laisse à désirer. Afin de mieux vous informer sur les buts de notre Association et de vous informer sur la meilleure façon de vous servir, nous organisons une tournée des chalets du lac au cours du mois de juillet. Des jeunes passeront et nous vous demandons de les accueillir de prendre quelques minutes pour remplir leur questionnaire et ... de leur remettre votre cotisation (si à votre grande honte, ce n'est pas déjà fait!) Ils vous remettront en même temps gratuitement une copie du Bottin Téléphonique qui est publié par la Chambre de Commerce de Saint-Donat, et qui saura certainement vous être utile.

Notre Association participera activement à la "FETE DE L'EAU PURE" en subventionnant un concours de dessin à l'école le 2 août.

D'autre part, nous avons déjà organisé une course de bateaux à voile le 22 juin, et je profite de l'occasion pour remercier le comité de téléphone organisé par Suzanne Couvrette ainsi que Guy Legault qui a mis sur pied les règlements, le parcours, etc... etc... sans oublier le commentateur professionnel du lac, André Trudeau, non plus que Jack Iosch, Al Sullivan, Réginald Stephenson, et tous les autres qui se sont dévoués pour en faire un succès. Nous comptons organiser quatre ou cinq autres courses à parcours variés en employant un système d'organisation rotatif qui permettra de tels événements sans surtaxer le temps d'aucun des intéressés. Michel Brunet est en charge de la prochaine course.

Nous sommes également à organiser un "souper aux Homards" gigantesque pour le 25 juillet (remis au 26 en cas de pluie) qui aura lieu à la "Baie Warner".

A cette occasion, il vous sera demandé de participer de façon active, et un comité de téléphone est déjà en marche pour plus de renseignements. En effet, nous avons révisé une for-

To all residents of Lake Archambault

Finally, it looks as if our brief summer has arrived. At the latest count, our membership is about one-third of our population, which is somewhat disappointing.

In order to further inform you on the need for a strong Association, and also to be able to serve you better, we are organizing a visit to each house by some of our teenagers during the month of July. Please spare a few moments to fill their questionnaire, and... pay your membership (if, to your great shame, it is not done yet!) They will also remit to you a useful telephone directory which is offered free by the Chamber of Commerce of St-Donat.

The Association will participate actively in the "FETE DE L'EAU PURE" by sponsoring a drawing contest at the school on August 2nd.

A sailing race was held on June 22nd, and I wish to thank the telephone committee ran by Suzanne Couvrette; Guy Legault who organized the rules etc. etc.; André Trudeau, the professional "Master of Ceremony" of our lake, Jack Iosch, Al Sullivan, Reginald Stephenson, and all the others who helped make that event a success.

We will be organizing four or five other such events by recruiting various other interested members. Michel Brunet is busy dreaming up the next one.

We are also preparing a huge "Lobster dinner" which will be held at "Warner's Bay" on July 25th (with the 26th as a rain date). The success of this party will require very little money, but it will require a little effort from each resident, which should, we believe, allow everyone to better meet their neighbours and feel "At Home".

Yves Couvrette,  
president.

mule qui demande très peu d'argent, mais aussi une collaboration qui saura, nous l'espérons, permettre à tous de rencontrer leur voisins et de se sentir "chez-eux".

Yves Couvrette,  
Président.

# Le scoutisme

C'est parti! L'été est enfin là... et pour les Guides, les Scouts, les Louveteaux et les Louvettes, ça veut dire les "camps d'été". On est prêt. Ça fait bien longtemps qu'on se prépare.

Pour les filles: "Guides et Louvettes", c'est la première expérience de camp: les Louveteaux ont déjà fait un camp d'hiver; quant aux Scouts, même s'ils ont déjà camper, c'est la première fois qu'ils partent pour si longtemps, soit deux semaines.

Le Ministère des Terres et Forêts a gracieusement mis un terrain à notre disposition; les Scouts et les Guides en profiteront cet été. Certains parents ne semblaient pas tout à fait satisfaits de l'emplacement, toutefois, les Chefs et Cheftaines qui l'ont visité, croient pouvoir défricher et monter des installations adéquates.

Grâce à la générosité du Club Optimiste, les tentes sont commandées; ce sont des tentes "canadiennes" 12 x 14, de qualité qui serviront, à tour de rôle, à chacune des unités.

Le Comité de Parents croit pouvoir acheter une bonne partie du matériel de camping de base; fanals, sciottes, réchauds, casseroles, etc. Le Marché du 31 mai dernier, ainsi que la vente de l'Album-Souvenir des Fêtes du Centenaire 1974 par les jeunes ont été assez rentables. Le Comité de Parents défraiera aussi une partie des camps d'été des jeunes.

La visite des Inuits de Koartak à St-Donat, nous a donné l'occasion de nous rencontrer autour d'un bien joli feu de camp; je remercie tous ceux et celles qui ont collaborés à cette joyeuse rencontre.

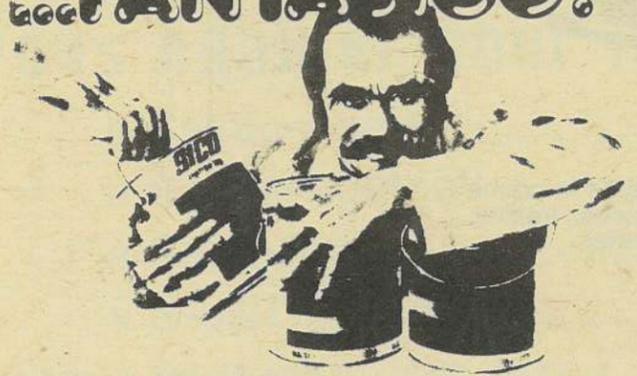
Merci aussi aux quatre unités et à leurs chefs qui ont fait circuler un bien beau char allégorique lors du défilé de la Fête de la St-Jean.

Je suis bien heureuse d'être la Cheftaine du groupe de Saint-Donat car quand on a besoin d'un coup de main. "Y a toujours quelqu'un pour aider".

Merci pour votre disponibilité.

Françoise Nadon.

## LA VENTE DU SICOLOGUE... FANTASICO!



**SICOVELVET**

Email velouté au latex pour l'intérieur de qualité supérieure

**PRIX FANTASICO**

**\$17.49\*** le gallon



**SICOVEL**

Email semi-lustre à l'alkyde pour l'intérieur de qualité supérieure

**PRIX FANTASICO**

**\$17.49\*** le gallon



**TEINTURES À BOIS**

couleur sépia opaque au latex pour l'extérieur Semi-transparente à l'alkyde pour l'intérieur et l'extérieur

**PRIX FANTASICO**

**\$14.99\*** le gallon



\*Prix en vigueur pour le blanc seulement. Ces peintures peuvent être teintées dans une variété de tons pastel moyennant un léger supplément.

**quincaillerie claudes desrochers**

766, rue Principale

St-Donat

Tél.: 424-2521



Concours de participation



## La Baie d'Ungava est au bout de votre ligne!

Fanatiques de la pêche, ne manquez pas la chance unique que vous offre le Club de pêche MOLSON et la Fédération québécoise de la faune:

**gagnez l'un des 9 voyages à la Baie d'Ungava.**

Si vous êtes membre d'un club de chasse et pêche reconnue au Québec, inscrivez-vous dès maintenant au Concours de participation du Club de pêche MOLSON et de la F.Q.F. Vous serez ainsi admissible à gagner l'un des neuf voyages pour deux personnes à la Baie d'Ungava, toutes dépenses payées. Une valeur de \$3 000 par gagnant. Les heureux pêcheurs gagnants s'envoleront de Montréal pour la Baie d'Ungava en juillet et août 1981.

Obtenez les formules de participation et les règlements du concours aux endroits suivants:

- les associations affiliées à la F.Q.F.;
- les agents Molson locaux;
- le Service des ventes de la Brasserie Molson de Montréal;
- les pourvoyeurs locaux;
- et le bureau de la F.Q.F.



En collaboration avec





## La motoneige 12 mois par année...

Nous voilà rendu en plein été, en ce mois de juillet, à nous baigner, à nous balader à bicyclette, à voguer sur l'eau, à jouer au golf ou au tennis, ou à tout simplement flâner, ce qui n'empêche pas le monde de la motoneige de poursuivre son "petit bonhomme de chemin".

Le mois dernier, je vous disais qu'André Corbin et son épouse revenaient tout juste du Congrès de la Fédération des Clubs de Motoneige du Québec et comment ils avaient découvert l'enviable réputation dont jouissait la région de St-Donat dans l'ensemble de la province. Voici donc ce mois-ci le contenu du congrès.

L'événement le plus coloré fut évidemment l'élection de la Reine de la motoneige du Québec, titre qui fut adjugé à Jocelyne Labrosse, la digne représentante du Club de Motoneige de l'Île Bizard. Puis plusieurs ateliers furent créés pour étudier autant de sujets.

L'un deux porta sur la maintenance de l'équipement d'entretien des sentiers; on devine aisément qu'une machine brisée affecte la beauté des sentiers et coûte cher au club, d'où l'importance de cette maintenance. Bombardier Ltée donnera donc un cours de trois jours sur ce sujet en septembre prochain.

On parle aussi d'améliorer la cartographie. Celle-ci devient de plus en

plus importante alors que l'état des sentiers et la qualité des motoneiges permettent des randonnées de plus en plus longues. Il est aussi question de modifier le système de subventions aux clubs, en l'adaptant plus aux différentes régions; par exemple, certains clubs ont plusieurs membres et entretiennent peu de milles et d'autres clubs ont dans une situation toute contraire; dans un tel contexte un club oeuvrant dans une région peu peuplée est désavantagé quant le montant des subventions est basé plus sur le nombre de membres que sur celui des milles entretenus.

Certaines promesses furent faites; parmi celles-ci, une meilleure planification des activités des clubs au travers de la Fédération. Le Rallye de la Motoneige, au profit des enfants infirmes, sera répété et Saint-Donat y sera cette année, avec un objectif de 500\$. On nous promet aussi que les cartes de membres seront disponibles incessamment, ce qui serait très utile aux clubs très actifs en été et tôt à l'automne.

Enfin certains chiffres divulgués; il y a 300,000 motoneiges en circulation au Québec, 35,000 milles de sentiers entretenus et 358 clubs. Ce sont certes là des signes évidents de santé pour le monde de la motoneige...

Sur cette note tonifiante, on se dit à bientôt...

Motoneigement vôtre, Michel Vaillancourt.

# VOICI LE PLUS HEUREUX PERFECTIONNEMENT AU MOTEUR DIESEL EN PLUS DE 40 ANS.

Pourquoi acheter une voiture diesel faite à la hâte ou vendue trop cher? Il y a maintenant une quatre-portes et une familiale Volvo équipées d'un nouveau moteur diesel. Essayez-en une aujourd'hui même chez votre concessionnaire Volvo.



Téléphone: (819) 326-4775

## GARAGE FRANKE INC.

VENTE ET SERVICE

180, rue Principale

STE-AGATHE-DES-MONTS. QUE.

## Remerciements de

**Richard Issa**

Etant responsable de la Soirée Folklorique du 22 juin dans le cadre de la Fête de la St-Jean, je tiens à remercier tous ceux qui y ont assisté et tout particulièrement ceux qui m'ont aidé à faire de cette soirée un succès.

Les musiciens: Ludger et Marcel Issa, Sylvain Charbonneau et Gilles Morin.

Les danseurs: le groupe Donatien, Normand et Micheline Chambell, Gilles et Andrée Charbonneau, Yvon et Francine Issa, Réjean et Rolande Issa, la famille Issa. La Chaine d'Emile; Guy et Solange Tousignant, Yvon et Francine Issa, Réjean et Rolande Issa, Claude et Laurette Issa, Gigue: Jean-Yves Godard, sa fille Sophie, Annie Lambert, Guy-Labarre, Pierrette Juteau et Gaston Beauséjour.

De la foule sont venus porter main forte les chanteurs Jean-Paul Marion, Mme Arthur Juteau, Jean-Guy Berthiaume, M. Fecteau, le Calleur inconnu; les instrumentistes, Victor Granger, Colette Lafleur, Noella Godard, Victor LaVoie, Benoît Lafond.

La Mascotte DONATIEN, Le Suisse y était. Christian Lafleur est venu avec ses disques. Madame Isidore Charbonneau avec sont "gigueur en bois".

André Roy, Lachapelle Limitée et Réjean Issa pour les matériaux de construction pour l'estrade et André Issa qui nous a fourni un local pour les pratiques.

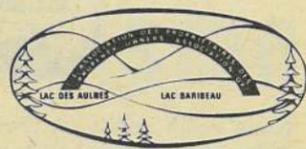
Merci à M. le Maire Paul Mathieu et à notre Maître de cérémonie Emilien Larochelle qui a bien donné de son temps.

Merci à ceux qui de près ou de loin m'ont aidé cette soirée.

P.S.: Comme dirait Eugène "A Saint-Donat, il y a encore du beau bénévolat."



## L'Association des Propriétaires des Lacs Baribeau et Des Aulnes.



## Property Owners Association of Lakes Baribeau and Des Aulnes.

### Information environnement

Ce mois-ci, notre ami Pierre Dupuy nous offre un communiqué sur une étude écologique de nos lacs, effectuée en juillet 1976. Nous vous invitons à lire attentivement ce communiqué qui est d'actualité. Merci à Pierre pour sa collaboration.

### Avis: élection annuelle, exécutif de notre Association

Vous êtes priés de nous communiquer les noms de ceux qui désireraient se joindre à l'exécutif de votre Association lors de notre réunion annuelle du 2 septembre. A cette occasion cinq nouveaux membres devront remplacer ceux qui ont manifesté le désir de se retirer. Ce sont Mme L. Seager, J. L. MacKay, J. Gérard Gauthier, Bruce Pass et L. Paquin. Ces noms devraient normalement nous parvenir avant le premier août 1980. Les responsables du comité de nomination sont J.L. MacKay et J. Gérard Gauthier. **Rappelez-vous, l'Association et la protection de l'environnement, c'est l'affaire de tout le monde** et vous êtes cordialement incités à vous joindre à notre dynamique équipe. Merci à l'avance.

### Retour des godets appartenant à la direction de la nature

Ceux d'entre vous qui ont bénéficié de notre programme de régénération et qui auraient omis de nous retourner les contenants en plastique (godets) dans lesquels les plants vous ont été remis, sont instamment priés de les retourner à Monsieur R. Langlois avant le premier août. Ceci afin de nous permettre de les retourner et permettre ainsi à d'autres Associations de profiter de ce programme l'an prochain. Merci de votre collaboration anticipée.

### Réunion de l'exécutif de votre Association

Le 22 juin 1980, nous nous sommes réunis chez Monsieur R. Langlois, lors d'une réunion régulière. La prochaine réunion régulière est prévue pour le dimanche 3 août. Comme toujours vous êtes invités à participer aux délibérations de ces réunions et à vous impliquer dans le processus de protection de la qualité de la vie dans notre milieu.

### Réunion générale du samedi deux septembre 1980 - A ne pas manquer

Notre réunion générale aura lieu cette année chez Monsieur Paul Lafond. Afin de respecter une tradition solidement établie, notre réunion annuelle sera suivie d'une épluchette de blés d'Inde qui devrait remporter comme par les années

passées un succès à la mesure des efforts déployés par le comité d'organisation de cette activité. Cette année, l'équipe de R. Langlois vous réserve des surprises. Donc nous vous suggérons fortement d'inscrire la date du deux septembre à votre agenda afin de ne pas manquer ce rendez-vous.

### Amélioration de nos chemins

Nous désirons souligner les améliorations sensibles apportées à nos chemins par la municipalité durant le mois de juin. Un gros merci à Monsieur Collin et à son équipe.

### Reboisement

Vous avez sans doute remarqué le reboisement effectué par le Ministère des terres et Forêts dans notre secteur. Cette initiative devait, je crois, être soulignée dans notre communiqué.

### Règlements généraux modifiés

Lors de notre réunion du 22 juin, nous avons unanimement accepté les modifications apportées à nos règlements généraux à notre demande par Monsieur F. Longpré et son comité. Ceux qui désireraient obtenir copie de nos règlements révisés, sont priés de s'adresser à l'Association qui se chargera de l'expédition. Sincères remerciements à Monsieur Longpré et aux membres de son comité pour le magnifique travail de bénévoles qu'ils ont réalisé.

### Projet pour un tournoi de pêche pas comme les autres sur nos lacs

Suite à une suggestion de notre bon ami Gaston Pelletier, nous avons pensé vous proposer un tournoi de pêche pas compliqué et pas sophistiqué du tout, le but du tournoi étant de s'amuser tout en débarrassant nos lacs de quelques poissons pas trop nobles. Ce tournoi serait naturellement limité aux membres de notre Association et à leur famille. L'objectif visé serait de capturer le plus de poissons possibles parmi les espèces les moins "nobles" que nous retrouvons dans nos lacs soient: la perchaude, la barbotte et le crapet-soleil. (Pierre Dupuy serait plus en mesure que moi de vous documenter sur les noms savants de ces poissons). Nous avons réservé un montant pour nous permettre d'offrir des prix aux quatre pêcheurs qui rapporteraient le plus de poissons. (Ces prix seraient des articles de pêche.) Le tournoi serait limité aux personnes âgées de trois à quatre-vingt-dix ans, étant donné que nous nous attendons à une affluence

d'inscriptions. Ceux qui désireraient participer à ce tournoi plutôt original et divertissant sont priés de communiquer avec les personnes-ressources suivantes avant le 25 juillet 1980: Pierre Dupuy 625-2985, Gaston Pelletier 424-7625, Jacques Tremblay 581-7425 ou L. Paquin 387-3537 ou 424-7417. Un nombre minimum d'inscriptions est requis pour justifier l'organisation de ce tournoi. Vous êtes donc invités à vous inscrire dans les meilleurs délais.

Bonnes Vacances sécuritaires à tous

Protégeons notre environnement

Laurent Paquin

## Information environnement

### Diagnose écologique des lacs Baribeau et des Aulnes

Au cours du mois de juillet 1976, le Service de la Faune du Québec effectuait, à notre demande, une étude sur nos lacs, dans le but de connaître les espèces de poissons qui y vivent et de déterminer la qualité des eaux de nos lacs en tant qu'habitat pour ces poissons.

Nous donnons ici, un bref résumé des observations faites et des conclusions qui ont été avancées à la suite de cette étude.

1-On retrouve dans nos lacs six (6) espèces de poissons, capturés au filet et au verveux, qui sont: meunier noir (carpe)...common sucker; perchaude...yellow perch; crapet-soleil...pumpkinseed, sunfish; barbotte brune...brown catfish; chatte de l'est (méné)...golden shiner, goldfish; mulot à cornes...common chub. Certains d'entre vous sont en mesure d'ajouter à cette liste: touladi (truite grise)...lake trout; ombre de fontaine (truite mouchetée)...brook trout.

2-La profondeur maximum du lac des Aulnes est de 40 pieds, celle du lac Baribeau, de 72 pieds.

3-Les conditions physico-chimiques: oxygène, température, acidité... correspondent aux conditions normales des eaux des lacs des Laurentides, elles indiquent donc que les eaux de nos lacs sont propices aux populations de truites qui y vivent actuellement.

4-Le crapet-soleil, la perchaude et la barbotte brune sont les espèces de poissons qui compétitionnent le plus avec les truites et sont en partie responsables de la réduction des populations de nos truites.

5-Si on désire ensemercer du poisson, il est recommandé d'ensemencer de la truite grise.

Pierre Dupuy, biologiste  
Secrétaire de l'Association

Nous ferons le point sur la question d'ensemencement le mois prochain dans ce Journal afin de pouvoir en discuter au cours de l'assemblée générale '80.

Visitez le Lac Archambault  
à bord du bateau

**Les BELLES CROISIERES  
du Lac Archambault inc.**



SERGE VINCENT: le nouveau propriétaire  
est aux commandes



**Départ du quai du Manoir des Laurentides  
(290, Principale, St-Donat)**

Horaire: 10h30  
13h30  
15h00  
16h30  
19h45

TARIF FAMILIAL  
TARIF DE GROUPE

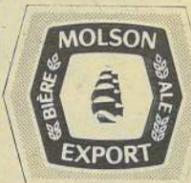
**Rens.: Serge Vincent  
424-2784  
424-2121**



Mieux vaut tard  
que bédaine.



PARTICIPATION



**J'en ai pour tous les goûts**

*Lucien Foisy*

vosre agent Molson



# ENFIN UNE VRAIE VENTE

## 7 jours seulement



**SET DE CHAMBRE:**  
Tel que photo: **795.<sup>00</sup>**  
Prix Barbeau



**DIVAN PLUS CHAISE SOFALIT**  
Tables assorties 29.95

**299.<sup>00</sup>**



**Siège-lit**

**99.<sup>98</sup>**

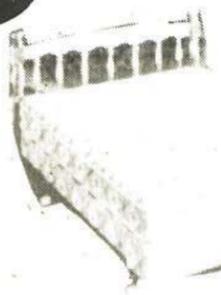
Durant les 7 jours de vente 1 billet du million sera tiré au hasard parmi les clients de la journée.

Qui sait nous serons peut-être tous les deux gagnants! Vous gagnerez le "million" nous gagnerons un client pour longtemps.

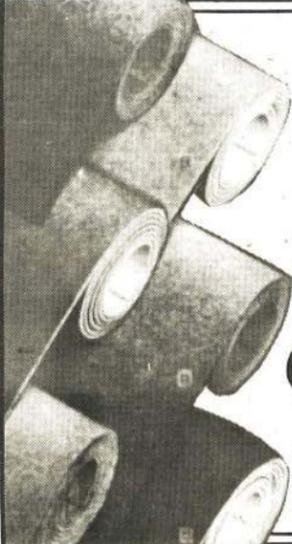
**SET DE CUISINE** Prix Barbeau **269.<sup>00</sup>**



**TÊTE DE LIT** à partir de **9.<sup>99</sup>**



**MATELAS** à partir de **79.<sup>00</sup>**



**TAPIS** à partir de **3.<sup>99</sup>** v. c

**PRÉLART COUSSINÉ** **4.<sup>89</sup>** v. c

Sans cire ..... 10.95 v. c  
spécial sur balance de rouleaux  
50% escompte




# ameublements Barbeau & Garceau

435 rue Principale, St-Donat  
tél.: 424-2133

- stationnement
- Livraison gratuite

**Heures d'affaire**  
Lundi à jeudi:  
9:00 hres à 6:00 hres  
Vendredi:  
9:00 hres à 9:00 hres.  
Samedi:  
9:00 hres à 5:00 hres



## Nous avons en magasin ce que vous avez en tête



ler, 2, 3 août:

# La fête de l'Eau Pure revient en 1980

Qui aurait dit que dans les années '80, on fêterait encore L'EAU PURE à Saint-Donat, au moment où tant de municipalités sont accablées à des problèmes de pollution insurmontables, et alors que certaines régions s'approvisionnent en eau potable au moyen de camions-citernes?

A Saint-Donat, c'est le moment plus que jamais de penser à l'eau pure, alors que nos concitoyens de plusieurs localités nous envient de pouvoir encore nous baigner dans les lacs naturels propres.

Notre eau est-elle encore aussi pure qu'en 1974, la dernière année où nous avons célébré la Fête de l'Eau Pure? C'est peut-être ce genre de questions que nous devrions nous poser à cette occasion, si nous voulons pouvoir encore faire la Fête de l'Eau Pure en 1990!

Les lacs de St-Donat alimentent la majeure partie du réseau hydrographique des comtés de Montcalm, Joliette et de L'Assomption: -au total, une population aussi importante que celle de Montréal, dont la pureté de l'eau et la qualité de vie dépendent de la qualité de NOTRE eau. Mais d'abord et avant tout, c'est la qualité

de notre propre environnement, la valeur de nos propriétés riveraines, et la prospérité de toute l'économie donatienne, qui dépendent de la pureté de nos lacs! Et d'autres part, notre situation, le fait que nous soyons entourés de hautes montagnes, fait en sorte que si nous réglons nos propres problèmes de pollution, la pollution ne peut nous arriver de nulle part ailleurs.

D'ailleurs, les Associations de lacs, et la plupart d'entre nous, sommes déjà conscients de l'importance de notre eau pure: mais il est toujours bon de se le rappeler!

En 1970, la première Fête de l'Eau Pure avait lieu à St-Donat, dans le contexte d'une vaste campagne de sensibilisation contre la pollution. En 1975, après cinq Fêtes de l'Eau Pure, et l'adoption d'un règlement municipal sur la protection de l'environnement, on inaugurerait une usine de traitement des eaux usées d'une conception nouvelle et expérimentale. St-Donat, se retrouvait à l'avant-garde de la plupart des municipalités, pour la protection de la qualité de son eau. On se félicitait alors de cet impor-

tant cheminement, mais en se promettant bien de ne pas nous asseoir sur nos lauriers.

La FETE DE L'EAU PURE revient en 1980: elle est l'occasion privilégiée de faire le point sur cette promesse, tout en étant l'occasion de faire savoir à tous qu'il y a encore de l'eau pure à St-Donat, et que c'est même l'une de nos premières richesses naturelles. Or ce n'est pas en négligeant leur pétrole que les Arabes sont devenus riches!

Ceux qui se souviennent des précédentes FETES DE L'EAU PURE, conviendront qu'il s'agit traditionnellement, d'une des festivités les plus importantes à St-Donat. Grâce à la participation de tous, résidents et villégiateurs, nous croyons être en mesure de donner raison à cette tradition du 1er au 3 août, alors que cette fête revient, définitivement espérons-nous, pour faire partie de notre patrimoine culturel.

Claude Archambault  
Directeur général  
La Chambre de Commerce de St-Donat.

## Fête de l'Eau Pure:

# On cherche la "Famille de l'environnement"

Il y a certainement une famille de votre entourage qui se fait un souci de protéger son environnement. Essayons de dresser le portrait de cette famille idéale: Si sa résidence est sur le bord d'un lac ou d'une rivière, elle a pris soin de ne pas trop déboiser la rive afin d'empêcher l'érosion excessive du sol par les eaux de pluie et les crues du printemps. Son installation sanitaire répond aux exigences du règlement municipal. Elle favorise les sports nautiques non-polluants (voile, canot, natation) au détriment du bateau à moteur. Elle fait partie de l'association de propriétaire de son lac et s'efforce de sensibiliser ses voisins et amis face à l'im-

portance de conserver ou redonner le caractère naturel initial du lac.

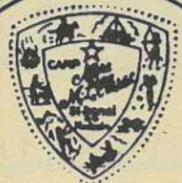
Cependant, toute famille consciente qu'il faut dès maintenant modifier ses gestes quotidiens afin d'améliorer la qualité de l'environnement pour un mieux-être aujourd'hui et demain pourrait très bien représenter la famille de l'environnement.

Idealement, elle réutilise ce qui est réutilisable: un sac de plastique réutilisé, c'est un sac de moins dans l'environnement! La marche et la bicyclette remplacent l'auto lorsqu'il s'agit de parcourir une courte distance. L'eau potable est utilisée de façon rationnelle et le gazon ou

le jardin sont arrosés en dehors des heures de pointe. Sa maison est bien isolée et l'on retrouve des plantes vertes à l'intérieur et des arbres sur le terrain car l'arbre purifie l'air, atténue l'effet psychologique du bruit de la rue et embellit

Si vous connaissez la "Famille de l'Environnement", donnez son nom aux organisateurs de la fête de l'Eau Pure. Un comité sera formé et on choisira parmi les candidatures la famille qui répond le mieux aux critères établis.

Notez que toutes les informations concernant la famille que vous choisirez doivent être rendues au kiosque de la Chambre de Commerce avant le 25 juillet 1980.



## Camp Mère M.L. Clarac St-Donat

\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*  
\*\*

Les vacances approchent  
il est temps de réserver

Canotage natation

Camping Athlétisme,

Excursion tir à l'arc

Nous accueillons  
les garçons de 4 à 10 ans  
les filles de 4 à 16 ans

Rens.:

Montréal : (514) 322-1161  
St-Donat : (819) 424-2261

## Les Excavations Réal Légaré Inc.



- ★EXCAVATION DE tout genre
- ★ENTREPRENEUR en asphalte
- ★Estimation gratuite

PELLE HYDRAULIQUE  
LOADER  
CHARGEUR SUR ROUES



550 DESROCHERS  
ST-DONAT

Tél.: 424-2175

Service d'optique

Pierre Gendron, o.o.d.



Opticien d'ordonnances  
diplômé

8, chemin du Détour  
(arrière du Bureau de Poste Lussier)  
(Route 125 sud, Saint-Donat)

Au delà de 200 montures  
plastique ou métal en montre

Les services comprennent:

- \*Remplir les ordonnances ou prescriptions d'optométristes et d'ophtalmologistes.
- \*Laboratoire de service sur les lieux pour fabrication et réparation
- \*Service à domicile: pour personnes âgées et handicapées.

Profitez d'un escompte  
25%

Durant les mois de JUILLET et AOÛT  
sur toutes lunettes disponibles  
en "Stock"

Exemples: (avec montures "Angela" et G.W.  
Lunette complète (monture et lentilles)  
verre sans teinte

Simple foyer: à partir de \$43.00

Double foyer: à partir de \$56.00  
segment rond

à partir de \$71.00  
segment ST-25, demi-lune

N.B. - ces prix incluent l'escompte de 25%

Information et rendez-vous

Tél.: (819) 424-3495

# Les activités de la Fête de l'Eau Pure


**1-2-3 AOÛT**

La FETE DE L'EAU PURE se veut une occasion pour la population, de se rendre compte du privilège et des avantages qu'elle peut retirer de ses plans d'eau, en même temps que de se sensibiliser aux dangers constants de la pollution, et à la fragilité de cette richesse.

C'est ainsi que le programme de la Fête propose de l'information technique sur les moyens à prendre pour conserver la qualité de l'eau et de l'environnement en général. Il y aura aussi des activités pour les petits, visant à inculquer des comportements plus sains à l'égard de leur milieu naturel. Plusieurs activités nautiques sont au programme: voile, canot, natation et sécurité sur l'eau. Du 1er au 3 août, c'est une fête des plus constructives, qui fournira de quoi intéresser chacun.

Au nombre des activités, mentionnons:  
 -Une pièce de théâtre au Collège Sacré-Coeur, en collaboration avec le Comité de la Bibliothèque municipale, ainsi qu'un spectacle de théâtre de marionnettes en plein-air, organisé par la troupe scout.  
 -Une compétition de voile et de planches à voile. Pour inscriptions, contacter Isabelle Gau-

thier (La Réserve) à 424-2377. Ou Page (St-Donat) Sport, 424-3433.

-L'Auberge La Cabouse offre une séance d'initiation au canot (424-2552).

-En collaboration avec la Cinémathèque nationale et le Ministère de l'Environnement, des films, diaporamas et autres informations seront diffusés au Collège Sacré-Coeur.

-Le dimanche 3 août aura lieu la course de canots de St-Donat, sur un parcours de 3 1/2 heures partant du Lac Lajoie. Pour informations et inscriptions, René Collin (424-2455) ou Richard Poirier (424-3054).

-Services Plein-Air organise également un "cyclothon". Pour informations et inscriptions: 424-3311. Cette activité comportera des épreuves de vitesse, d'endurance et d'habileté.

-Une exposition d'artisanat local aura lieu au village. On pourra aussi participer à un concours de dessin sur la rue Principale, sur le thème de la protection de l'environnement, ainsi qu'à un rallye-photo visant à identifier les causes de la pollution. Aiguiser crayons et caméras, et adressez-vous immédiatement au kiosque touristique.

-La musique est également au programme: Lorraine Dufort, chansonnier, anime le petit déjeuner sur les bords du lac Archambault (Parc des Pionniers), alors que le groupe GAROLOU ainsi que le chansonnier Caribou font les frais d'un super-spectacle musical en plein-air, samedi le 2 août.

Mentionnons également la messe en plein-air au Parc des Pionniers, l'animation sur la rue Principale, l'observation d'oiseaux, et la remise des trophées lors d'une soirée dansante au Manoir des Laurentides.

Plus de détails sur l'horaire de ces activités seront communiqués dans la prochaine édition du Journal Altitude, ainsi que sur des affiches au village.

En attendant, on peut obtenir plus d'informations en s'adressant au kiosque touristique, à Lorraine Vaillancourt ou à Sylvie Villeneuve-Robidoux (424-2833).

**2 août**

## Garolou à Saint-Donat



Même les personnes à qui le nom de "GAROLOU" ne dit rien, connaissent bien les chansons de GAROLOU: "Victoria", "Germaine", la belle Françoise et le maréchal Biron sont des personnages que la radio et la télévision ont introduits dans chacune de nos maisons. Par ailleurs, des chansons comme "L'Alouette", "Un bon matin", et quelques autres sont des "tounes" traditionnelles que tout le monde a déjà chantées.

Jadis connu sous le nom de "Lougaraou" le groupe GAROLOU n'en est pas à ses premières armes. Après 2 microsillons et plusieurs années de métier après des succès retentissants lors de spectacles à Montréal, à travers le Canada, aux U.S.A. et en Europe, les cinq excellents musiciens de GAROLOU s'attaquent maintenant à St-Donat. C'est ce super-spectacle d'une qualité

exceptionnelle, que la Chambre de Commerce de St-Donat présente en plein-air, en collaboration avec CIME-FM, samedi le 2 août à 20:30 heures, dans le cadre de la FETE DE L'EAU PURE.

Et avec beaucoup d'à propos, puisqu'avec GAROLOU, on peut parler de pureté musicale, tant le travail de ce groupe atteint la perfection. GAROLOU possède en effet la secrète recette du mariage parfait entre la musique traditionnelle et le son d'aujourd'hui.

Des billets pour ce spectacle sont en vente à Montréal et un partout dans les Laurentides: les donateurs qui veulent être certains d'avoir un billet, doivent se le procurer le plus tôt possible, au Kiosque touristique, chez Radio Shack, au Golf, à l'Auberge La Cabouse et au Centre Sportif.

SAINT-DONAT

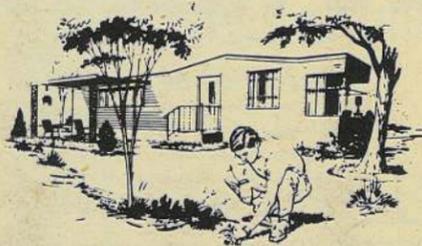
**A VENDRE**

SAINT-DONAT

**EMPLACEMENTS POUR MAISONS MOBILES**

# DOMAINE AYOTTE

(3 km du centre du village)

**29 emplacements disponibles**
**TERRAIN de 150 x 100: 15,000 pieds carrés**


avec plage publique  
 pour les propriétaires du Domaine  
 sur les bords de la Rivière PEMBINA

donnant accès en bateau  
 au lac Archambault

**Comptant**  
**Termes faciles**

Situé à 1 km du Mont-Garceau  
 à 0.5 km des sentiers Moto-Neige

Direction:  
 Traversez le village  
 Route 125 nord  
 tournez à gauche au chemin Régimbald,  
 tournez à droite au Chemin Domaine Ayotte

Renseignements: Marcel Ayotte (819) 424-2407  
 à  
 Saint-Donat Robert Ayotte (819) 424-7350

## Nouvelles du Secondaire

Mercredi 18 juin fut une date mémorable pour les élèves du secondaire de Saint-Donat, en effet en cet après-midi, parents et amis étaient réunis pour célébrer "L'HONNEUR AU MERITE". A cette occasion chaque étudiant a reçu un "méritas" bien personnel signalant son intérêt et ses efforts dans une matière scolaire et reconnaissant ses qualités ou aptitudes particulières.

Nous avons profité de cette remise de méritas pour récompenser deux personnalités

scolaires de l'année (une par classe de secondaire II). Nos personnalités devaient avoir manifesté, l'année durant, de l'intérêt aux études, de l'autonomie, un sens des responsabilités, de la disponibilité, de l'esprit de service et de l'enthousiasme.

Ont été mis en nomination par les élèves eux-mêmes les élèves suivants: groupe 221: Ruth Aubin, France Barbeau, François Charbonneau; groupe 222: Nathalie Charbonneau, Eric Collin et Anek Larose.

Les enseignants ont retenu comme personnalités de l'année: Nathalie Charbonneau et François Charbonneau.

Nous avons offert à ces deux élèves méritants une sculpture inuit. Bravo à nos deux personnalités, félicitations également à tous ceux qui ont fait des efforts, l'année durant. A nos élèves de secondaire II qui nous quittent pour la polyvalente "Bonne Chance et Bon Travail".

Lise Montbleau.



Le président de l'Association des Résidents du lac Ouareau, M. Desmarchais, remettant les prix aux gagnants du concours "L'ENVIRONNEMENT, c'est vital" lors de notre "Honneur au Mérite" à France Barbeau (Sec.II) et à Ginette Rivest (Sec.I). Mlle Barbeau se mérite une caméra Ektragraphique de Kodak et une provision de films et l'album Lucky Luck, tandis que Mlle Rivest recevait une calculatrice électronique.



Alain Laliberté reçoit de M. Desmarchais, un ensemble pour le tennis incluant raquette, sac Adidas, balles, etc.



Mlle Suzanne Séguin, assistante-directrice remet un "méritas" à Luc Beauséjour. M. Claude Labarre, directeur, annonce le prochain récipiendaire.



Les membres de la direction, Mme Mousseau et Etienne, son fils, (représentants des parents) ont remis des sculptures esquimaudes à nos deux personnalités de l'année: François Charbonneau et Nathalie Charbonneau.



Voici la maternelle à cette grande fête florale de l'élémentaire qui a eu lieu vendredi 20 mai à l'école Notre-Dame de Lourdes.

## L'Ass. des Résidents du Lac Ouareau et l'école

Poursuivant son action l'Association des Résidents du Lac Ouareau encore cette année commanditait un concours "anti-pollution" dans les écoles de Saint-Donat et Notre Dame de la Merci tant au primaire qu'au secondaire, consciente que dès le jeune âge qu'il faut sensibiliser les êtres humains à la protection de l'environnement.

Dans les derniers jours de l'année scolaire des prix furent remis aux gagnants des divers niveaux scolaires. Un premier prix consistant en une caméra ektragraphique de Kodak fut remis à l'école de Saint-Donat et à Notre-Dame de la Merci il fut remis à Christine Bélanger (3e année). Calculatrice électronique, ensemble pour le tennis, ensemble de badminton ainsi que des albums de Lucky Luke furent remis aux différents gagnants.

M. Desmarchais, président de l'association de passage à Saint-Donat pour l'événement remettait les prix aux concurrents.

Puissance accrue, et meilleur millage

## Nouvelle Fiat X1/9 à 5 vitesses

Boîte de vitesses 5 rapports et moteur de 1500 cm<sup>3</sup>

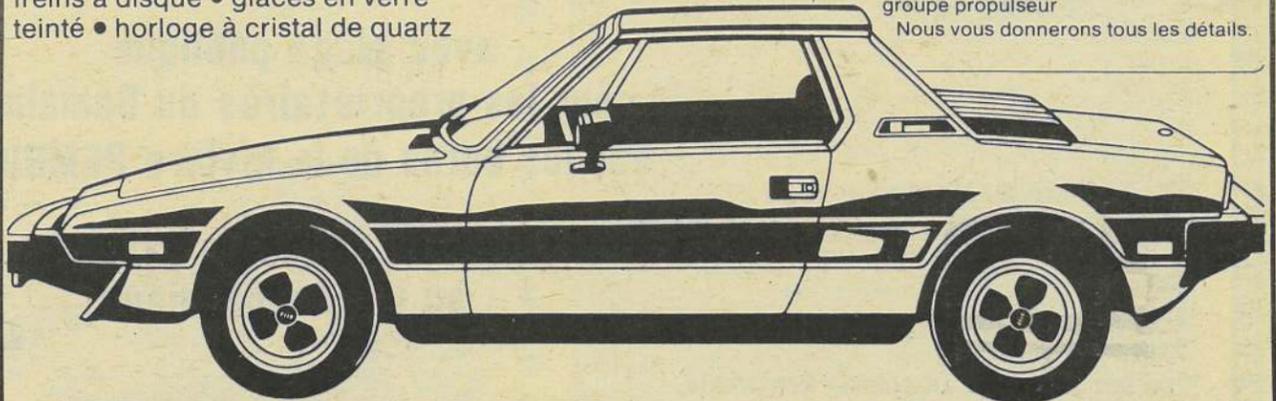
Ce prix comprend: toit rigide amovible • barre de protection • freins à disque • glaces en verre teinté • horloge à cristal de quartz

### Garanties de confiance

Fiat est le seul constructeur de voitures importées à offrir:

- une garantie de 3 ans/120 000 km contre les perforations dues à la corrosion, et
- une garantie de 2 ans/40 000 km pour le groupe propulseur

Nous vous donnerons tous les détails.



# FIAT

Téléphone: (819) 326-477

**GARAGE FRANKE INC.**  
VENTE ET SERVICE

180, rue Principale Ste-Agathe-des-Monts

"Fiat" et "Fiat X 1/9" sont des marques de commerce de Fiat S.p.A.

© Fiat S.p.A.

SAISON

D'ETE

# MANOIR DES LAURENTIDES

## La Boite à Chansons 'Le Bistro'

Tous les jeudi, vendredi, samedi  
Chansonniers

3 AU 6 JUILLET 1980  
10 AU 13 JUILLET 1980  
(deux semaines)

"MICHEL WOODARD"

Du folklore et de la musique québécoise interprétés d'une façon très convaincante; voilà Michel Woodard. Chansonnier très connu dans le Vieux Montréal, Michel est une des vedettes de nombreuses Boites à chansons.

17 AU 19 JUILLET  
24 AU 26 JUILLET 1980  
(deux semaines)

"RAPHAEL TORR"

Un répertoire très varié passant de la chanson québécoise à la chanson française.

31 JUILLET AU 2 AOÛT  
7 AU 9 AOÛT 1980  
(deux semaines)

"CARIBOU"

Groupe de deux musiciens de grand talent qui vous invitent à la participation. Nul doute que vous ne les oublierez pas de sitôt.

à la **Disco**

VOUS RETROUVEREZ **HENRI NOEL**

Du plaisir pour tous:

Tous les mardis: **SOIREE des DAMES**

Tous les mercredis: **SOIREE d'AMATEUR**

Vendredi et samedi: **DANSE**

290 Principale St-Donat

424-2121

# ANNIVERSAIRE

Radio Shack  
CENTRE DE VENTE AUTORISÉ

Serge Lavoie et Eric Provost propriétaires

**Vous vous en voudrez de laisser passer ces aubaines de vente Anniversaire! Passez et bénéficiez des réductions...!**

Les prix de la vente seront en vigueur à ce Centre seulement.

**Enceinte à radiateur passif**  
**REALISTIC**  
Faible distorsion et sonorité cristalline! Dispersion à haute fréquence. H.P. de graves 6-1/2" couplé à radiateur passif de 8". PAR. 60 W. Enceinte spéciale réduisant les réflexions... une musique superbement détaillée! 40-2033.  
\*Puissance admissible recommandée

**rabais \$80**

**11995**  
Cour. 199.95

**Notre meilleur casque!**  
PRO-II. La hi-fi à son meilleur! H.-P. à membrane spéciale Mylar. Réponse 10-22.000 Hz! Grande clarté des aigus et des graves extrêmes! Oreillettes confortables. 33-1006

**rabais \$30**

**5495**  
Cour. 84.95

**rabais \$100**

**33995**  
Cour. 439.95

**REALISTIC**

**Avec le STA-820... monter votre chaîne stéréo!**  
2 entrées phono à cellule magnétique, pour 2 tourne-disques. 40 W eff. par canal, assez pour 2 paires d'enceintes! Silencieux en FM, commutateur stéréo/mono, contrôle de bande, correcteur physiologique. Entrées pour aux., 2 magnétophones (un DIN). Une élégance et des performances exceptionnelles! 31-2087

**Enregistrez vos cassettes stéréo!**  
Magnifique ensemble stéréo avec tourne-disque, magnétocassette et tuner AM/FM. Dispositif d'accompagnement pour ajouter votre voix à l'enregistrement en cours. Lecteur à compteur numérique et commande de niveau. Changeur 3 vitesses à pointe diamant/saphir. Tuner avec CAF en FM. Prises de casque et de micro. 13-1198

**rabais \$70**

**28995**  
Cour. 359.95

**Ensemble lecteur 8-pistes et radio AM/FM stéréo**  
Écoutez partout vos programmes AM/FM ou vos cartouches 8 pistes stéréo! 2 H.-P. s'écartant de 6" max., commande distincte pour chacun. Voyants de programme à LED. Antennes AM et FM télescopiques. Cordon CA ou 6 piles "C". Prise d'adaptateur 12 V CC. 14-908

**rabais \$20**

**6995**  
Cour. 89.95

**Horloge/calculatrice à quartz**  
Calendrier, chronomètre, réveil et calculatrice. La Chronomath™ EC-223 tient dans la poche. Calendrier 2 siècles. Pile de un an. Pile "AA" pour l'affichage. Prise d'adaptateur CA. 65-614

**rabais \$30**

**3995**  
Cour. 69.95

**Stockez les cassettes Realistic à faible bruit!**  
Gamme dynamique large! Sortie élevée, bruit faible! Bande passante étendue et boîtier de précision. Base en polyester prétraitée durable, résistant à l'allongement et à la rupture.

|                              |            |                               |            |
|------------------------------|------------|-------------------------------|------------|
| C-30<br>44-601<br>Cour. 1.89 | <b>94</b>  | C-90<br>44-603<br>Cour. 2.89  | <b>144</b> |
| C-60<br>44-602<br>Cour. 2.29 | <b>114</b> | C-120<br>44-604<br>Cour. 3.49 | <b>174</b> |

**1/2 PRIX!**

**1/2 PRIX!**

**Bandes 8 pistes Realistic**

|                   |           |
|-------------------|-----------|
| Cour.             | Soldé     |
| 44-840 40 minutes | 2.59 1.29 |
| 44-841 80 minutes | 3.29 1.64 |

**REALISTIC**

**rabais \$40**  
chac.

**9995**  
chac.

**Walkie-talkie 4 W à 6 canaux!**  
Automodulation et commande de gain pour grande puissance de communication! Système à amplification de portée. Indicateur HF/d'état des piles. Prises pour H.-P., micro et chargeur CC. Avec cristaux du canal 14. Ajoutez les cristaux pour 5 autres canaux. 8 piles "AA" ou 10 piles rechargeables. 21-1633

Cour. 139.95 chac.

**Poste mobile de luxe SRG très complet!**  
En cas d'urgence, vous êtes instantanément sur le canal 9 en appuyant sur un bouton! Voyant de modulation et affichage de canal à LED. Commandes pour tonalité, écarteur de bruit et gain HF. Le TRC-427 permet la sono ext.; un H.-P. extérieur suffit! Contrôlez vos appels SRG en mode sono ext! 21-1534

**rabais \$50**

**11995**  
Cour. 169.95

**REALISTIC**

**Radio AM/FM stéréo/lecteur 8 pistes... une belle aubaine!**  
12 W eff. par canal! De la véritable stéréo dans votre auto! Poussoir stéréo/mono, commandes pour correcteur physiologique, graves et aigus. Cadran éclairé. Écartement des axes de commande réglable de 5-1/8" à 6-5/16". 2-3/8" x 7" x 6-1/4". 12-1887  
\*Ne pas utiliser ce lecteur avec un ampli de puissance ou un correcteur préampli, un adaptateur Quatrevoix ou un commutateur de H.-P. à retour commun à la masse pour les deux canaux.

**rabais \$60**

**15995**  
Cour. 219.95

**Haut-parleurs puissant pour votre auto!**  
Une sonorité exceptionnelle dans votre auto tout en épargnant! H.-P. 6 x 9" à 2 voies. H.-P. de graves à aimant 20 oz et H.-P. d'aigus 3". Séparation à 5 kHz. 35 W eff. 50-20.000 Hz. 40-8030

**5995 la paire**  
au cat. 1979

**AM/FM stéréo avec calendrier!**  
Le Chronodate™-210 avec affichage du mois et de la date! Rappel-réveil, arrêt retardé, gradateur de luminosité. Deux H.-P. 3" et prise de casque stéréo. 12-1523

**rabais \$20**

**5995**  
Cour. 79.95

**Radio Shack**  
CENTRE DE VENTE AUTORISÉ

3<sup>rd</sup> DIVISION, TANDY ELECTRONICS LIMITED

\*Les piles ne sont pas fournies

**DISPOSITIONS CONCERNANT LA PUBLICITÉ**  
Les articles de cette annonce sont en quantité limitée et offerts à ces prix, sous réserve de vente antérieure. Les prix indiqués ne sont valables qu'à ce magasin. Nous ne sommes pas responsables des erreurs typographiques. Toutes les marques de commerce sont la propriété de Tandy Corporation. Tandy Electronics Limited étant un utilisateur enregistré.

VISA  
master charge

**Un mini semi-remorque qui fonctionne comme un grand!**  
Ni piste, ni fil! Guidage par télécommande à piles. Semi-remorque 12" avec portes ouvrantes. Pile 9 V et 4 piles "AA" requises. 60-3012

**rabais \$15**

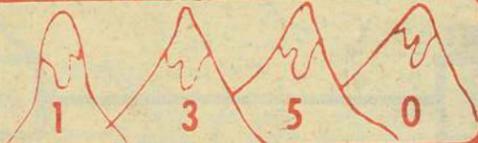
**1495**  
Cour. 29.95

**Jolie petite radio AM/FM**  
Beau boîtier moulé blanc. Va sur une étagère ou une table de nuit. Sonorité exceptionnelle grâce à l'entrée/sortie sans transformateur. Filtre céramique et CAF en FM. 12-687

**rabais \$10**

**1995**  
Cour. 29.95

**Journal  
ALTITUDE**



2 ième  
cahier

1069 RUE PRINCIPALE, ST-DONAT, CTE. MONTCALM, C.P. 1350, P.Q., (JOT 2CO)

TEL.: 424-5055

**A SAINT-DONAT**

L'attraction touristique par excellence  
c'est le

**Truite  
Arc-en-ciel**



**Truite  
Mouchetée**



S'il fallait que je demeure proche... je viendrais à la pêche tous les jours. Nous avouait Mme Aubé, abitibienne de passage à Saint-Donat, chez son fils. Ses 80 ans ne l'ont pas empêchée de sortir en peu de temps plusieurs truites qu'elle a apportées chez elle.



De jolies demoiselles font souvent la "barbe" à leur papa... en prenant les plus grosses truites.

Chemin Fradet

Lac Croche

St-Donat

**CLUB DE VOILE LAC OUAREAU**

Régate Nationale "QUÉBEC OPEN" Classe "LASER"  
5 et 6 juillet

Commanditée par: L'Association des Résidents du La Ouareau

Réunion des barreaux: 5 juillet à 9h00 à l'Hôtel La Réserve  
INVITATION A TOUS... pour renseignements: Pierrette Goupil Tél.: 424-5784

**NOUVELLE ADMINISTRATION**



Pierre  
vous invite à venir  
le rencontrer

Salon de Coiffure

*O-Frixon*

Nouvelle coiffeuse Danielle



Linda



486 Principale  
St-Donat

**HEURES D'OUVERTURE**

Mardi, mercredi, jeudi: 9h00 à 17h00  
Vendredi: 9h00 à 21h00 (sur)  
Samedi: 8h00 à 16h00 (ren-  
dez-vous)

**POUR RENDEZ-VOUS:**  
(819) 424-3323

**NOUVEAU A ST-DONAT**  
2 esthéticiennes diplômées  
à votre service



Location d'autobus  
pour  
toute occasion  
Tél.: (819) 424-3106

**Gagnant d'un voyage  
en Floride**



La Cie des Autobus du Lac Archambault désirent souligner la "bonne conduite" de ses chauffeurs distribués à la fin de l'année scolaire... des prix et des récompenses... à ceux qui n'ont eu aucun accident durant l'année.

L'un des prix consistait en un voyage d'une semaine en Floride au Motel SEA GATE de Fort Lauderdale chez Normand Duhaime. L'heureux gagnant est nul autre que Jean Lachapelle de la rue Principale.

De g. à d.: MM. André Picard, propriétaire des Autobus du Lac Archambault, Jean Lachapelle et Jacques Charbonneau, directeur-gérant.

ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES  
du lac de la MONTAGNE NOIRE

**TOURNOI DE GOLF  
au GOLF SAINT-DONAT**  
(route 329)

25 juillet 1980

1er départ: 7:00 heures

Inscription: \$19.00 comprenant: Golf,  
Souper à 19h00 à  
l'Hôtel R.J. du Lac  
de la Montagne  
Noire.

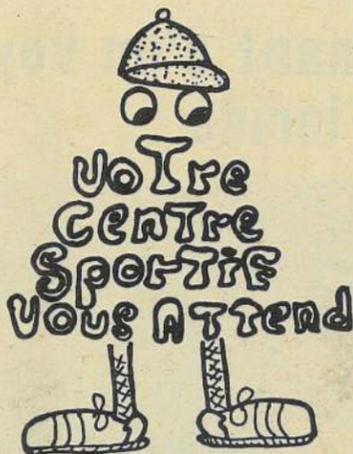
Remise des tro-  
phée, Soirée dan-  
sante avec OR-  
CHESTRE et DIS-  
CO.

Renseignement et inscription

M. J.P. Sigouin, (514) 430-6927, Montréal  
(819) 424-7401, St-Donat

René Dion (819) 424-7689, Montagne  
Noire.

# Programme été 1980



**activités** : Badminton, tennis sur table, ballon volant, ballon panier, hockey cosom ...

**ouverture:** du 1 juin  
au  
1 septembre

## FONCTIONNEMENT

**EQUIPEMENT** : Tout le matériel nécessaire à la pratique des sports offerts par le Centre est fourni (ex. raquettes, filets, ballons ect.) Une cotisation sera exigée pour le matériel périssable (ex. volants, balles de tennis de table...)

**ADMISSION** : Adultes : 0.50  
16 ans et moins : 0.25

**HORAIRE** : Tous les jours de la semaine, du lundi au dimanche.  
p.m. : 13:00h à 17:00h  
soirée: 19:00h à 23:00h

**ACTIVITES** : - Badminton (5 terrains)  
- Ballon volant (1 terrain)  
- Ballon panier (1 terrain)  
- Tennis sur table (5 tables)

N.B. "Les souliers de course sont obligatoires"

**INFORMATIONS** : 424-2866

## ANIMATION

### Formation d'équipes

Quiconque est intéressé à faire parti d'équipes de ballon volant, de ballon panier ou hockey cosom peut communiquer avec l'A.R.C. à 424-2866.

Si vous êtes suffisamment nombreux pour former votre propre équipe, vous pouvez réserver un soir (2 heures) par semaine en téléphonant au même numéro.

### Banque d'information

Des documents sportifs seront offerts gratuitement aux intéressés. De plus, de la documentation sur les sports pratiqués au Centre sera également disponible (ex. règlements, historique, techniques...)

Au cours de l'été, l'A.R.C. présentera des films et montages audiovisuel à caractères sportifs.

### Kiosque d'évaluation de la condition physique

Sur demande, un technicien pourra évaluer votre condition physique à partir d'un test facile à réaliser. Un kiosque y sera érigé en permanence.



## Action Récréative Communautaire Offre des loisirs pour tout âge

Pour les 6 ans à 9 ans: Du lundi au jeudi de 9h30 à 3h30. (période de diner sous surveillance, si demandé)

Au Programme: Ateliers (poterie, cuir, arts plastiques), initiation au canot, natation, camping, jeux aquatiques, jeux récréatifs, petits voyages, exposition, films, initiation à la nature, etc.

Pour les 10 ans et plus: Fréquence des activités: Plusieurs petits séjours seront offerts sous forme de stages d'une durée d'environ 2 jours chacun. Une rencontre hebdomadaire sera prévue à ce sujet (1/2 journée, soit le vendredi a.m.)

Au Programme: Stages, 1.- canot-camping (descente de rivières); 2.- Voile (initiation); 3.-

Grande randonnée pédestre; 4.- Cyclo-tourisme. Ateliers: Photographie (développement), poterie, cuir. Divers: Films, voyage itinérant. Sports: Football (touch), badminton, ping pong, ballon volant, hockey cosom, ballon panier.

Spécialement pour les 16 ans et plus. Possibilité d'une grande expédition; Initiation à la voile; équipe de Volley Ball; équipe de basket ball; équipe de touch foot ball.

VENEZ VOUS INSCRIRE AU CENTRE SPORTIF, PLUS ON EST DE MONDE.....PLUS ON S'AMUSE.....

Animateurs: Monic I. - Viviane R. - Michel R. - Johanne R. - Sylvain A. - Pierre D.



Bibliothèque  
municipale

Heures  
d'ouverture

A partir du 25 juin:  
Mercredi: 14h00 à 16h00  
19h00 à 21h00  
Vendredi: 19h00 à 21h00  
Samedi: 14h00 à 16h00  
Service de prêts: Livres, disques, tableaux  
jouets.



**GILLES ROYER  
INC.**

**326-6620**

- INVENTAIRE LE PLUS COMPLET DES LAURENTIDES
- ESTIMATION GRATUITE
- POSE GRATUITE
- GARANTIE À VIE

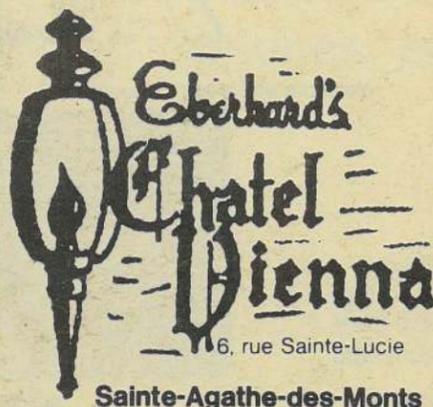


FREINS GARANTIS À VIE

**661, Principale**

**Sainte-Agathe**

...ça vaut la peine de se déplacer...



16, rue Sainte-Lucie  
Sainte-Agathe-des-Monts

centre ville, au bord du lac.

- Gourmet restaurant (depuis 1966)
- Magnifique terrasse Sur le Lac-des-Sables
- Bar-Salon le plus intime
- Cuisine continentale spécialités viennoises fruits de mer
- table d'hôte \$9.95
- Vos Hôtes: Eberhard et Finy Rado

Tél.: (819) 326-1485



# Garage Montcalm Inc.

1175 rue Principale  
Saint-Donat

## Aujourd'hui c'est nous les nouveaux spécialistes du silencieux en ville.

Vous nous avez toujours connus comme un centre de réparations automobiles. Désormais, vous allez nous connaître aussi comme les spécialistes du silencieux.

Car maintenant, nous allons consacrer un de nos ateliers de service exclusivement aux réparations de systèmes d'échappement et de silencieux. Nous garderons en magasin les pièces nécessaires qui s'adaptent sur la plupart des automobiles nord-américaines, ou importées, ainsi que sur les camionnettes et le matériel agricole. Nous pouvons réparer vos systèmes d'échappement avec rapidité et d'une façon experte. De plus, toutes nos pièces sortent des usines Walker, le plus grand fabricant de matériel de silencieux au monde,



ce qui est un gage de la meilleure qualité. Si vous avez des problèmes de silencieux, venez voir les nouveaux spécialistes en silencieux de la ville, venez à l'Atelier du Silencieux. On vous fera un examen minutieux et gratuit de votre système d'échappement et ce, sans aucune obligation.

**Offre spéciale**

**INSTALLATION  
GRATUITE**



Silencieux et tuyaux Walker disponibles



## Caisse populaire de St-Donat de Montcalm

### L'Energie

Tel était le thème du Concours international des Jeunes organisé au Québec par les Caisses Populaires Desjardins du 1er au 29 février 1980. Les jeunes de St-Donat et de Notre-Dame de la Merci ont participé en grand nombre à ce concours. Malheureusement aucun d'entre eux ne s'est mérité un des nombreux prix à gagner.

La Caisse populaire de St-Donat, comté Montcalm a donc offert des prix de participation aux élèves qui ont pris part au concours.

Voici la liste des gagnants qui se sont vus remettre de jolies lampes portatives.

Sec. 1, Sec. 2,  
François Morin, Isabelle Latreille, Guy St-Georges.  
4ième, 5ième, 6ième.  
Martin Parent, Nathalie Brouillette, Christiane

Charbonneau, Michel Aubé.  
lière, 2ième, 3ième,  
Isabelle Villeneuve, Marc Antoine Monette, Patrick St-Denis, Sandra Duplessis, Guy Cloutier. Notre-Dame de la Merci.  
Cathy Aubin, Stéphane Getin.

Des cartables furent remis aux professeurs qui ont secondé les élèves lors de ce concours. Félicitations aux jeunes pour leur bon travail et merci aux professeurs de leur étroite collaboration.

Merci aussi à notre Caisse Populaire pour sa générosité.

Monique B. Coutu,  
responsable du Concours International des Jeunes.

## Commission Scolaire des Laurentides

Elèves de secondaire IV et V, attention...!

La Commission scolaire des Laurentides avise ses élèves de secondaire IV et V désireux de reprendre un examen du Ministère de l'Éducation qu'ils pourront le faire lors d'une session prévue à cet effet qui aura lieu du 5 au 8 août prochain.

Les élèves intéressés devront au préalable entrer en communication avec Mme Suzanne Aubry afin de connaître l'endroit, la date et l'heure de leurs reprises.

On peut joindre Mme Aubry à (819) 326-0333 d'ici le 18 juillet ainsi que le 4 août, journée précédant la session.

Secteur de l'information  
Commission scolaire des Laurentides

Le 26 juin 1980.

## Un circuit de grande randonnée dans la région du Mont-Tremblant

Depuis plus d'un mois, les municipalités de Lac Supérieur et de St-Donat, en collaboration avec des bases de plein air de la région, l'université du Québec à Montréal, le Parc du Mont-Tremblant et le Ministère Énergie et Ressources, préparent un dossier devant mener à la réalisation d'un circuit de grande randonnée dans la région du Mont-Tremblant.

Ce circuit comprend une piste allant de St-Donat au Lac Supérieur en passant par le Mont-Légault, la Montagne Noire et le Mont Boulé, puis vers le Parc du Mont-Tremblant en passant par l'échine du Mont-Tremblant. Les usagers pourront compléter la boucle en empruntant le sentier de grande randonnée déjà existant dans le Parc et revenir à St-Donat. Le projet prévoit la construction de refuges à tous les 15 ou 20 km et une signalisation claire et uniforme sur tout le parcours.

Les promoteurs du projet désirent accentuer la vocation récréotouristique de la région qui devrait occasionner des retombées économiques intéressantes. Le dossier sera présenté sous peu au gouvernement du Québec par l'intermédiaire du C.R.L. des Laurentides, qui a déjà souligné au Ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche l'intérêt du projet. Un dossier à suivre.

## Emonder en toute sécurité

Assurer la sécurité de la population est un souci constant d'Hydro-Québec, surtout en cette période de l'année, pendant laquelle les citoyens s'adonnent à différents travaux à l'extérieur de la maison.

SECURITE - EMONDAGE

Toute personne qui désire couper ou enlever, soit une branche ou un arbre à proximité d'une ligne électrique, en tout temps est priée de communiquer avec Hydro-Québec.

"LA SECURITE, J'Y PENSE AVANT"

L'environnement naturel, c'est vital!



ASSOCIATION QUEBÉCOISE DES TECHNIQUES DE L'EAU

# Ameublement C. Riopel inc.

Gérant: Michel Charette

NOMBREUX SPECIAUX

GRANDE  
VENTE

VENEZ COMPARER NOS PRIX

et PLUSIEURS AUTRES

## VENTE DE MATELAS SERTA

### 15 A 20 % D'ESCOMPTE

"Ce sera un plaisir de vous compter parmi notre clientèle."

MISE DE COTE

FINANCEMENT SUR PLACE - TERMES FACILES - LIVRAISON GRATUITE

600 PRINCIPALE  
ST-DONAT

Tél: 424-3080



# H. PIOTTE Inc.

2200 Route 125 Sud

Saint-Donat

\*\*\*\*\*

Michel et Jean Boisvert,  
propriétaires

**EPICERIE \*\*\*\*\* BOUCHERIE**

**BIERE \*\*\* VIN**



**EPARGNEZ TEMPS ET ARGENT**  
en magasinant  
chez nous

**EVITEZ LA FOULE DE LA**  
rue PRINCIPALE.  
**VENEZ au Lac Ouareau.**

**STATIONNEMENT FACILE**

à 3 milles au sud du Village.

*Bonnes  
Vacances  
à  
tous*



**SERVICE DE LIVRAISON**

**Tél: 424-2213**

**HEURES  
D'OUVERTURE**

8h30 à 21h00

**OUVERT: 7 jours**



# Notre-Dame de la Merci

## L'homme à la médaille

Quelle confiance on a eu en St-Christophe:

J'ai été franchement surpris de lire la longue lettre publiée dans votre journal et signée de François Viau. En lisant ce long exposé, j'ai eu très souvent l'impression que lorsque Monsieur Viau parlait des autres, c'est en réalité de lui-même qu'il voulait parler. Je ne suis pas un spécialiste de psychologie, mais je sais qu'il y a des gens qui ont la mauvaise habitude d'essayer de cacher leur faiblesse en s'imaginant que ce ne sont pas eux, mais bien les autres qui sont mauvais.

Quand à moi, je sais avec des centaines d'autres de nos concitoyens, comment les 4 membres du Conseil municipal se sont dévoués pour rétablir la situation complètement détériorée et souvent nauséabonde de Notre-Dame de la Merci. Les 4 membres dont parle Monsieur Viau ont quand même fait un bon travail puisque le Parlement vient d'adopter une Loi qui permettra à Notre-Dame de la Merci de vivre comme tout le monde plutôt que de s'enfoncer dans l'illégalité propre à l'époque de l'administration qui avait François Viau comme secrétaire-trésorier.

Est-ce le secrétaire-trésorier François Viau qui a permis à la Municipalité de Notre-Dame de la Merci de retrouver la légalité par la Loi 263 votée à Québec? certainement pas, car ce sont les 4 membres du Conseil actuel qui ont accompli toute la besogne.

Est-ce le secrétaire-trésorier François Viau qui a permis la construction de la centrale de Bell Canada, malgré les clauses restrictives que l'on retrouve dans les contrats des terrains municipaux et qui n'avaient pas été négociées? mais non ce sont les quatre membres du Conseil municipal actuel qui ont permis ce déblocage si important pour Notre-Dame de la Merci.

Nous ne croyons pas nous les pas instruits, que ce soit simplement pour acquérir de l'expérience comme secrétaire, mais plutôt pour réussir dans sa propre entreprise.

Si nous comparions sa propre entreprise et le progrès fait à Notre-Dame de la Merci, nous pourrions vite constater que ce cher petit Roi sur son trône n'a pas fait ce qu'il préche.

Cependant nous du Conseil, les non-instruits, savons que 3 jours par semaine et son occupation pendant les vacances des jeunes, le vieil adage dit: "On ne peut servir deux maîtres bien à la fois."

Qui a bien voulu seconder même prendre part à l'élection? qui était président? qui a démissionné? qui était responsable de tout ce gâchi? qui a fait la demande à Québec, pour un terme de trois ans, pourquoi, cet homme qualifié n'a-t-il pas lu l'article 249 a, b, c, d, du Code Municipal au complet, avait-il des intérêts à ne pas le faire, c'est pourtant la raison pour laquelle nous sommes dans un tel pétrin. Ce même Monsieur Viau suite à toutes ses négligences rappelle que le Maire n'a pas voulu faire d'élection, qu'il a avoué devant la Commission Municipale si je n'ai pas accepté tout ça, c'est bien simple et Monsieur l'ex-secrétaire le sais très bien.

La Municipalité aurait dépensé l'argent des contribuables, revenir en élection sans Bill privé, aurait été inconcevable, nous aurions toujours été dans l'illégalité et ce geste aurait été sans intérêt et stupide.

Nous avons mis de l'ordre au Conseil, nous avons été mature, nous en sommes très fiers, les contribuables aussi d'ailleurs, nous lui avons donné une suspension sans solde à ce petit de la commune et, il s'est fâché très fâché au point de chasser le Maire et le nouveau secrétaire à la pointe du Révolver, je ne crois pas que les membres du Conseil soient aussi méchants.

Je crois fermement que nous avons ouvert l'oeil et le bon, que nous continuerons dans cet optique, nous voulons nous du Conseil oeuvrer avec 4 membres jusqu'aux prochaines élections de faire en sorte que Notre-Dame de la Merci prenne la place qui lui revient et je vous assure qu'avec l'approbation de la Commission Municipale, aussi l'appui par les contribuables, nous ferons en sorte que Notre-Dame de la Merci s'achemine vers le succès.

La Corporation Municipale de Notre-Dame de la Merci

Lionel Ouellette,  
Maire.

## Démission

Deux employés de la Municipalité de Notre-Dame de la Merci remettent leur démission tout en respectant la notice exigée dans notre contrat. La raison qui motive cette décision est le manque de coopération de la part du conseil présent. Cette situation ne vous permet plus d'accomplir notre travail consciencieusement et nous ridiculise devant le public qui se demande pourquoi notre travail n'est pas réalisé comme dans le passé. Si dans les jours à venir un changement important survenait au sein du conseil nous serions prêt à reconsidérer notre décision et continuer dans nos fonctions. Personne ne nous a influencé dans notre décision et ce contrairement à ce que le conseil pourra penser.

Emile Brault, inspecteur, bâtiment et sanitaire; Armand Piquette, inspecteur municipal.

## Elections

Projet de loi n° 263  
(PRIVÉ)

Loi concernant la municipalité de Notre-Dame-de-la-Merci

ATTENDU qu'il est dans l'intérêt de la municipalité de Notre-Dame-de-la-Merci qu'une élection générale au poste des conseillers municipaux soit décrétée;

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement de l'Assemblée nationale du Québec, décrète ce qui suit:

1. Une élection générale à tous les postes de conseillers municipaux de la municipalité de Notre-Dame-de-la-Merci doit être tenue le 20 juillet 1980.

2. Avis public de cette élection doit être donné par le président d'élection, conformément à l'article 257 du Code municipal, au moins huit jours avant la date de mise en candidature.

3. La mise en candidature pour cette élection a lieu le 13 juillet 1980, à l'heure et suivant les modalités prévues aux articles 258 et suivante du Code municipal.

4. Sous réserve des articles 2 et 3, les dispositions du Code municipal concernant les élections s'appliquent, en les adaptant, à cette élection.

5. Les membres du conseil municipal devant être élus le 20 juillet 1980 le sont pour les termes suivants:

a) deux conseillers pour un terme allant jusqu'à l'époque de l'élection générale de novembre 1981 conformément au Code municipal;

b) deux conseillers pour un terme allant jusqu'à l'époque de l'élection générale de novembre 1982;

c) deux conseillers pour un terme allant jusqu'à l'époque de l'élection générale de novembre 1983.

6. Au mois d'octobre 1981, les noms des deux conseillers élus pour un terme allant jusqu'à l'époque de l'élection générale de novembre 1981 doivent être tirés au sort ou désignés conformément à l'article 249 du Code municipal.

Au mois d'octobre 1982, les noms des deux conseillers élus pour un terme allant jusqu'à l'époque de l'élection générale de novembre 1982 doivent être tirés au sort ou désignés conformément à l'article 249 du Code municipal.

Le terme de chacun des membres du conseil élus à toute élection subséquente est de trois ans, sous réserve de la possibilité par le conseil municipal de modifier ce terme suivant les articles 249e et suivants du Code municipal.

7. Toute élection subséquente doit se tenir conformément au Code municipal.

8. Le non respect de formalités essentielles lors d'élections antérieures, le défaut de qualité ou de juridiction ou l'incapacité des conseillers et des fonctionnaires de la municipalité de Notre-Dame-de-la-Merci, entre le début du mois de novembre 1975 et jusqu'à ce que le conseil soit formé suite à l'élection tenue en vertu de l'article 1, n'est pas une cause de nullité des actes accomplis par ces personnes dans l'exercice de leurs fonctions de membres du conseil ou de fonctionnaires de cette municipalité, sur l'ensemble de son territoire, et n'entraîne pas leur responsabilité personnelle.

9. Une session du conseil municipal doit être tenue au plus tard le 28 juillet 1980 à 20 h 00 heures, à l'endroit ordinaire des réunions du conseil.

10. Le ministre des affaires municipales peut nommer une personne pour agir comme président de l'élection à la place du secrétaire-trésorier de la municipalité pour les fins de l'élection visée dans l'article 1.

11. La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.

# A Notre Dame de la Merci

M. Guy Chevette,  
Député de Joliette Montcalm,  
Monsieur le Député,

Ce fut pour nous une joie intense de vous avoir rencontré en chambre à Québec et, nous avons pour vous que de la gratitude à tout égard pour ce projet de Loi 263, ainsi que l'article 148 papillonnant jusqu'au projet de Loi 105 que vous avez mené avec un doigté exceptionnel.

De la façon dont vous oeuvrez au parlement, nous nous demandons où vous puisez toute cette énergie. Nous croyons Monsieur le Député Chevette, qu'il est de notre devoir au Conseil de présenter ces faits, afin que les contribuables sachent ce que vous avez accompli, pour le bien-être de Notre-Dame de la Merci.

Dans les circonstances, Messieurs les Conseiller Lucien Beaudoin, Jean-Paul Lamarche et Ephrem Simard, ainsi que le secrétaire Roger Couture se joignent à moi pour vous prier de croire à nos meilleurs sentiments.

Lionel Ouellette,  
Maire

M. Guy Tardif,  
Ministre des Affaires Municipales,  
Edifice "G", 28ième étage,  
1039, De la Chevrotière,  
Québec, Qué.

Monsieur le Ministre,

Le haut privilège que vous nous avez accordé, lors de notre visite à Québec en ce qui concerne le Bill privé 263, nous ne pouvons faire autrement que de vous présenter notre gratitude et, ce fut un plaisir intense de vous avoir entendu Monsieur le Ministre, ainsi que Monsieur Guy Chevette, lorsque vous avez expliqué aux gars d'en face les besoins primordiaux de la Municipalité de Notre-Dame de la Merci.

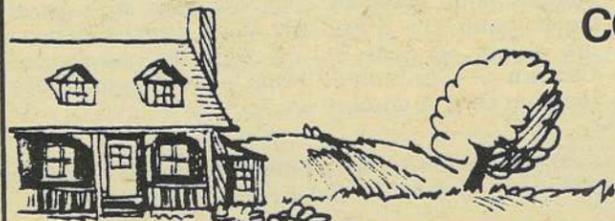
Monsieur le Ministre, je crois essentiel que le travail que vous avez fait, soit véhiculé parmi les citoyens de Notre-Dame de la Merci, pour que tous sachent fort bien le travail grandiose que vous avez fait, ainsi que Monsieur le député Chevette.

Espérant recevoir un mot par le retour du courrier, je demeure le Conseil et moi les plus attentifs à votre égard, et je vous prie de croire en mes meilleurs sentiments.

Lionel Ouellette,  
Maire.

## Aux abonnés dont le numéro de téléphone commence par

# 424



### Du nouveau à Saint-Donat...

Un nouvel équipement a été installé au central de Saint-Donat afin de vous fournir un service téléphonique plus efficace. Ce nouvel équipement sera en service à partir du 28 juin prochain. Vous remarquerez alors certains changements.

#### Tonalité différente

Vous noterez d'abord une tonalité différente. Commencez à composer dès que vous entendez cette tonalité.

### Appels vers d'autres circonscriptions

Lorsque vous appellerez d'autres circonscriptions, il y aura un délai avant que le téléphone où vous appelez ne sonne. Ce délai est dû à la retransmission de votre appel vers une autre municipalité.

### Enregistrement automatique des numéros

L'enregistrement automatique des numéros sera aussi en vigueur à partir du 28 juin prochain, pour les abonnés de

### ligne individuelle et de ligne à deux abonnés.

Cela signifie que votre numéro sera enregistré automatiquement lorsque vous ferez vous-même vos appels interurbains. Le téléphoniste ne demandera donc plus votre numéro.

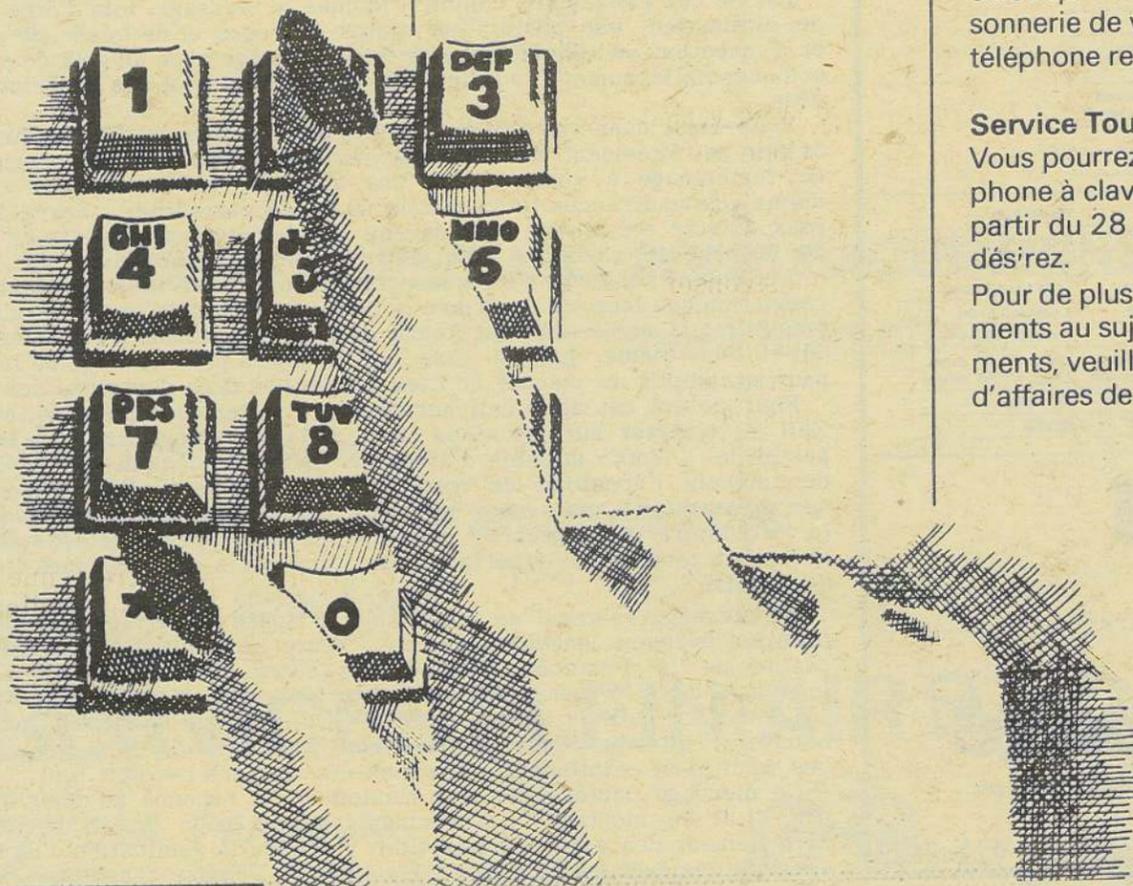
### Changement de sonnerie

Si vous avez une ligne téléphonique de groupe, la sonnerie qu'entendront les gens qui essaient de vous joindre sera différente de celle qu'ils entendaient habituellement. Toutefois, en ce qui vous concerne, la sonnerie de votre appareil de téléphone restera la même.

### Service Touch-Tone

Vous pourrez obtenir un téléphone à clavier Touch-Tone à partir du 28 juin si vous le désirez.

Pour de plus amples renseignements au sujet de ces changements, veuillez appeler le bureau d'affaires de Bell Canada.



**Bell**  
1980

Notre-Dame-de-la-Merci

## EXPOSITION ARTISANALE

3 au 9 août  
1980

SALLE DES LOISIRS  
N.D.M.

Dimanche, 3 août

1h00 à 5h00  
7h00 à 9h00

\*

Lundi, 4 août

Fermé

\*

Mardi, 5 août

7h00 à 9h00

\*

Mercredi, 6 août

7h00 à 9h00

\*

Judi, 7 août

1h00 à 5h00  
7h00 à 10h00

\*

Vendredi, 8 août

1h00 à 5h00  
7h00 à 10h00

\*

Samedi, 9 août

9h00 à 12h00  
1h00 à 5h00  
7h00 à 9h00

\*

VENTE - EXPOSITION - VENTE  
BIENVENUE à TOUS

## Tournoi de pêche au Lac de la Montagne Noire



53 personnes ont participé au **TOURNOI DE PECHE** du **LAC DE LA MONTAGNE NOIRE**. Ce lac fera l'envie de bien des pêcheurs, puisque durant ce tournoi 44 truites grises ont été prises; 51 truites arc-en-ciel et 22 truites mouchetées. Le grand champion avec une grise de 13 livres a été Paul McNeil (photo no 1). Mme Paula Gauthier (photo no 2) est championne dans l'arc-en-ciel, avec une prise d'une

livre et 2 onces. Mme Fernande Pelletier avec une mouchetée de 5 onces et Mme Legault avec une perchaude de 8 onces (photo 3). Madame et Monsieur Dion, propriétaires de l'Hôtel R.J. et organisateurs de ce tournoi ont remis avec plaisir des trophées aux champions de chaque catégorie. (photo 4). Félicitations.

## Solidarité Tiers-Monde

Solidarité Tiers-Monde  
Projet Eoliennes "Aquanu"  
Bref Historique

Haiti: pays dénudé et en proie à une érosion très grande à cause des coupes d'arbres excessives vers le 17e siècle. De plus le fait qu'il n'y ait plus d'arbres sur les montagnes cause une perte de rétention d'eau entre les saisons des pluies, impliquant une sécheresse donc une production minimale des terres arables.

But du projet

Implanter un système d'éoliennes et de réservoirs d'eau pour permettre aux fermiers d'effectuer une irrigation minimale de leurs terres et augmenter leur production.

Endroit du projet

Région de Flon, Haiti.  
Surveillance du projet

En plus de la surveillance des gens de l'AQUANU nous prévoyons aller en Haiti pour un stage bénévole et à nos frais durant l'été 1981 afin d'aider à installer ces éoliennes. La durée de ce stage est de cinq semaines.

Financement

Afin de lever des fonds pour notre projet nous désirons faire un marché aux puces c'est pourquoi nous vous demandons de bien vouloir mettre de côté tout objet qui ne vous est plus utile mais qui peut servir à d'autres. Nous nous chargeons de réparer et de repeindre si nécessaire ou possible. Si vous faites un don per-

sonnel, nous pouvons vous assurer un reçu officiel pour fin d'impôts. Vous pouvez déposer les objets ou dons à l'épicerie du Lac Croche, Chemin St-Guillaume. Nous pouvons aussi aller les chercher à domicile.

Vous n'avez qu'à communiquer aux numéros: 424-5154 424-5577, 424-5157.

Publicité

Nous prévoyons faire le Marché-aux-Puces à la fête du travail, au terrain des Croches. AQUANU: Association Québécoise pour l'avancement des Nations Unies.

Mariette et Bernard Plaisance

Pour une coupe de qualité... "le barbier de pelouse"

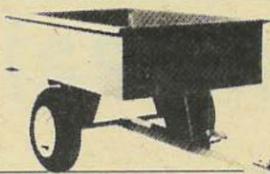
### COLUMBIA

| Modèle 497                       | Modèle 498             |
|----------------------------------|------------------------|
| Moteur: B.S. — 10 c.v.           | B.S. — 11 c.v.         |
| Batterie: 12 V./alternateur      | 12 V./alternateur      |
| Transmission: Type trans-essieu  | Type trans-essieu      |
| 3 vitesses avant                 | 6 vitesses avant       |
| 1 vitesse arrière                | 1 vitesse arrière      |
| Pneus: 15.00" x 6.00" avant      | 15.00" x 6.00" avant   |
| 18.00" x 8.50" arrière           | 18.00" x 8.50" arrière |
| Tondeuse: 38" incluse            | 38" incluse            |
| Prix de détail suggéré: \$1,449. | \$1,519.               |

| Modèle 760                       |
|----------------------------------|
| Moteur: B.S. — 11 c.v.           |
| Batterie: 12 V./alternateur      |
| Transmission: Hydrostatique      |
| Pneus: 15.00" x 6.00" avant      |
| 22.00" x 7.50" arrière           |
| Tondeuse: 38" incluse            |
| Prix de détail suggéré: \$1,999. |

| Modèle 810                       | Modèle 820             |
|----------------------------------|------------------------|
| Moteur: B.S. — 11 c.v.           | B.S. — 16 c.v. 2 cyl.  |
| Batterie: 12 V./alternateur      | 12 V./alternateur      |
| Transmission: Type trans-essieu  | Type trans-essieu      |
| 3 vitesses avant                 | 4 vitesses avant       |
| 1 vitesse arrière                | 1 vitesse arrière      |
| Pneus: 15.00" x 6.00" avant      | 15.00" x 6.00" avant   |
| 22.00" x 7.50" arrière           | 22.00" x 7.50" arrière |
| Tondeuse: 38" incluse            | 44" incluse            |
| Prix de détail suggéré: \$1,849. | \$2,199.               |

Modèle 3048 H  
Remorque basculante 10 pl. cu.  
Caisse 30" x 48" x 12"  
Roues pneumatiques 4.00" x 8.00"  
Prix de détail suggéré: \$199.



VENEZ AUSSI VOIR LES  
DIFFERENTS MODELES DE  
TONDEUSES A GAZON

chez **pagé**  
(St-Donat) Sport Inc.

1108 Principale, St-Donat

Tél.: (819) 424-3433

### Les aînés jouent un rôle irremplaçable dans l'église et la société

Dans un message spirituel et pastoral adressé aux aînés de l'Eglise canadienne, le président de la Conférence des évêques catholiques du Canada (C.E.C.C.) Mgr Joseph N. MacNeil, reconnaît de façon explicite le rôle important et irremplaçable que les aînés jouent de nos jours tant dans l'Eglise que dans la société en général.

Au nom de tous les évêques du Canada, il les remercie de plus pour leur témoignage authentiquement chrétien et pour la fidélité de leur engagement au service du Seigneur.

La vie des plus âgées, comme l'indique le message, loin d'être un temps de diminution, est plutôt "un temps de repos et de loisir, de créativité et d'invention où chacun tente de vivre son âge avec un goût de plénitude et d'accomplissement" à la lumière des souvenirs et des expériences passées.

Vous êtes, dans vos milieux de vie, des témoins de Jésus-Christ, d'affirmer le Président des évêques canadiens. Personne ne pourra donner ce témoignage à votre place. Vos qualités, vos dons, votre âge, voire même vos souffrances lui confèrent un cachet particulier... Soyez donc heureux d'avoir été choisis pour devenir ces témoins particuliers de la bonté, de la sagesse et de la tendresse de Dieu, de poursuivre Mgr MacNeil.

Selon le Président de l'épiscopat canadien, les aînés doivent avoir la conviction que leur vie de prière et de foi joue un rôle important dans l'extension et la croissance du Règne de Dieu. Reprenant les paroles de Paul VI, il va même jusqu'à dire qu'"il n'y a point... d'âge de la retraite pour accomplir la volonté de Dieu qui est que nous devenions des saints".

Pour ce qui est de la collaboration à la pastorale diocésaine, Mgr MacNeil dit compter sur les aînés pour assister les évêques dans leur tâche pastorale. "Votre mission d'aînés en Eglise diocésaine est précisément de soutenir l'apostolat de votre évêque et de ses collaborateurs auprès des générations qui vous suivent... Nous vous confions spécialement le "ministère de la prière" pour les vocations sacerdotales, religieuses, et celles tout aussi importantes de laïcs qui s'engagent dans l'apostolat de l'Eglise".

Ce message pastoral se situe dans la lignée du dernier message spirituel des évêques canadiens intitulé "Vivre en plénitude" et publié à l'occasion de la Pentecôte 1978. A un autre niveau, il s'inscrit de façon logique dans le projet pastoral majeur de la C.E.C.C. sur "La Croissance de la foi dans et par la famille". Qui plus que les aînés, de dire Mgr MacNeil, s'insère dans la dynamique de la famille, de ses coutumes, de ses traditions, et influence son bien-être matériel et spirituel.

Ce message pastoral se veut finalement la réponse au désir manifesté par "La vie montante", mouvement national pour la sanctification et le rayonnement des aînés qui souhaitait vivement la publication d'un tel message par les évêques à l'endroit des aînés de l'Eglise canadienne.

## Une Association de 20 ans!



Nous remarquons M. et Mme Eugène Pelletier, membres fondateurs, un habitué des organismes. M. Roger DesRoches, président actuel, M. G. René de Cotret et



Mme De Cotret, membres fondateurs, Mme Roger DesRoches et M. et Mme Al. Courtemanche, membres fondateurs.



De joyeux convives en compagnie de M. et Mme Paul Tailleux, secrétaire de l'association durant de nombreuses années.

Un 20e anniversaire de fondation... CA SE FETE.

Et cette fête prend plus d'ampleur lorsque trois des principaux responsables de la fondation de l'Association des "Trois Lacs" à Notre-Dame-de-la-Merci sont présents.

### L'auxiliaire de la conservation de la faune: un rôle positif et actif dans le processus de conservation

L'auxiliaire de la conservation de la faune: un rôle positif et actif dans le processus de conservation.

Québec (MLCP) - La loi sur la conservation de la faune permet la nomination de personnes pour assister les agents de conservation de la faune dans l'exercice de leurs fonctions: ce sont les auxiliaires de la conservation de la faune.

Pour devenir auxiliaire de la conservation de la faune, tout individu doit poser sa candidature auprès d'une association agréée ou de tout organisme impliqué dans la gestion des ressources fauniques. S'il est sélectionné, l'auxiliaire de la conservation de la faune bénéficie d'une formation portant entre autres sur la législation et sur les techniques de travail.

#### SES POUVOIRS

L'auxiliaire a le pouvoir de vérifier sans mandat un véhicule, une embarcation ou un aéronef, s'il a des motifs raisonnables de croire qu'il s'y trouve un animal, du poisson ou une fourrure détenus contrairement à la Loi sur la conservation de la faune ou à ses règlements.

L'auxiliaire de la conservation de la faune peut, sans mandat, saisir tout animal, poisson ou fourrure à l'égard duquel il a des motifs raisonnables de croire qu'une infraction à la loi sur la conservation de la faune a été commise. Il prend note de tous les détails pertinents à cette infraction et à l'identité du contrevenant pour les transmettre ultérieurement à un agent de conservation de la faune et lui remettre les animaux, poissons ou fourrures saisis dans des cas tels que:

-La chasse illégale de nuit;

A cette occasion, la belle salle de l'Association des Lacs Georges, Prévoist et à l'Île était remplie à craquer pour rendre hommage aux pionniers et pour leur prouver que l'ASSOCIATION EST EN PLEINE VIE.

La dégustation de vin et fromage s'est terminée aux petites heures du matin...

-Le surplus de quotas permis (perdrix, chevreuils, etc.);

-La pêche sans permis;

-La vente de poissons;

-Le trappage en temps prohibé;

-La pêche ou la chasse sur un territoire à gestion déléguée (ZEC, pourvoyeurs, etc.) sans l'autorisation ou le permis requis;

-etc...

Lorsque l'auxiliaire est témoin d'une infraction portant sur la loi des pêcheries ou sur la loi des oiseaux migrateurs, il en communique l'information à un agent de conservation de la faune qui effectue, s'il y a lieu, les saisies nécessaires et recommande les poursuites appropriées.

De plus, l'auxiliaire joue un rôle non négligeable d'éducation en participant avec l'agent de conservation à des séances d'information populaire relatives à la conservation de la faune.

En conséquence, les pouvoirs dévolus à l'auxiliaire de la conservation de la faune contribuent à affirmer le rôle positif et actif que peut jouer le citoyen désireux de s'impliquer dans le processus de préservation de nos ressources fauniques.

SOURCE: Direction des Communications

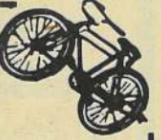
Ministère du Loisir,

de la Chasse et de la Pêche

Gaston Pouliot

(418) 643-5526.

Pour renseignements supplémentaires: Division des Relations Publiques (418) 643-2464.



Tél.: (819) 424-3311

## BICYCLETTES A LOUER

TARIFS: à l'heure

à la demi-journée

à la journée

TARIFS SPÉCIAUX POUR EXCURSIONS DE GROUPE

avec animateur

INSCRIPTIONS pour le

CYCLOTHON de la FÊTE DE L'EAU PURE

Le 2 août 1980

# SERVICES PLEIN-AIR ST-DONAT INC.

324, Principale

Saint-Donat



# Potins - Potins Potins Potins

## Petite chanson en Choeur

MAURICE et YVON

(air: Théo et Antoinette de J. Pierre Manseau)

25 années de travail acharné  
Qu'as ça donné? Des gens tous mal payés.  
Maurice écoute nos demandes  
Et laisse-toi pas influencer.

Mon cher Yvon, si toi, tu es tanné  
De ton commerce qui t'a permis de vivre  
Imagine toé, ce que tes employés  
Peuvent bien penser de toi.

Faut pas être sans coeur, après tant d'années  
de bon travail et de loyauté  
Tout ce qu'on veut c'est de coopérer  
Avec toi ou avec Tremblay

Les négoc' sont presque terminés  
Décide toi donc, au lieu de t'entêter  
Prends ta retraite Yvon, va te reposer  
Et laisse, nous donc travailler.

Mon cher Maurice, On t'a toujours respecté,  
Même si d'temps en temps t'as récidivé.  
Ton magasin, tu l'as toujours aimé  
Et nous, on veut continuer.

En tous les cas, si jamais vous fermez,  
Jamais, vous'n pourrez oublier  
Toutes ces merveilleuses années  
Avec tes superbes employés  
Nous autres on en a assez.

Vos employés de toujours.

**\*\*Plusieurs touristes nous demandent quand la route 125 sera-t-elle terminée?... On les réfère aux promesses de M. Guy Chevette...**

**\*\*"ORISON" est le nouveau nom du restaurant au Lac Croche, dont la propriétaire est Orise Poudrier... une rumeur**

de plus en plus forte court... "Sa cuisine n'est pas battable"!!!... à ce qui paraît...

**\*\*Michel Lavoie est de retour... comme administrateur du Centre d'Accueil les 4 Vents... il se pourrait qu'il reprenne la présidence du Club Optimiste...!**

**\*\*Il ne faut pas oublier que les Filles d'Isabelle préparent leur bazar pour l'automne... Si vous avez quelque chose à donner, appelez Colette Charbonneau (424-2456) ou Mariel Lord (424-7448).**

**\*\*Il est fortement rumeur dans les milieux libéraux de Claude Ryan que Marcel Masse se présente comme libéral dans Joliette ou dans le nouveau comté de ROUSSEAU (le nôtre maintenant) Marcel Masse est une figure dominante de la politique au Québec et au Canada et il demeure dans le comté ROUSSEAU... Par ailleurs si Marcel Masse se présentait dans Joliette, peut-être que Guy Paquette se présenterait dans Rousseau...! Il est rumeur aussi que René Blouin, secrétaire de Guy Chevette se présente dans ROUSSEAU pour le Parti Québécois...**

**\*\*Les abitibiens... pas contents de former une Association des Copains du Lac Quayle Inc. pour pêcher dans leur coin... viennent taquiner la truite au Lac Amis d'"O".**

**\*\*La femme de Rosaire... de Lacolle aurait voulu être six pieds sous terre quand elle a vu son mari voler des beignes de Guy au Lac Amis d'"O". Le pire c'est que sa gentille fille a fini par y succomber aussi... Il est vrai que les pression étaient fortes...!**

**\*\*Sévère avertissement au sergent Parent: "Quand tu pêches avec René... sers-toi donc de la puise!"**

**\*\*Denis Mercier projette de la musique dans les airs... mais s'échappe une boîte de son sur la jambe. Résultat les béquilles.**

**\*\*Bob ton optimisme... et ta bonne humeur auront raison du malheureux accident que toi et ta famille ont subi... Prompt rétablissement à la famille Chalifoux.**

**\*\*Les Fêtes de la St-Jean ne sont pas pour certains la Veillée des Longs Couteaux... mais la Veillée des canettes de Bière.**

**\*\*La situation qui prévaut chez Lachapelle Limitée cause toute une perturbation incroyable dans Saint-Donat... Qui doit conseiller Qui?????**

**\*\*Mange des épinards André... si tu veux te rendre à la fin de l'été... pour transporter tes chaises matin et soir dans ton BAR-SALON-TERRASSE... Il faut être en forme.**

**\*\*S'il fallait que la neige persiste même en juillet, on verrait certainement Roland Alarie du chemin de la Presqu'île remiser ses pinçaux et retourner en Floride avant l'automne. Hâtez-vous de lui commander votre lettrage au cas-ou...!**

**\*\*Bonne nouvelle pour les malades chroniques qui viennent passer l'été dans la région... Ouvrez grand les yeux et les oreilles... Vous pouvez trouver chez les pharmaciens Perreault-Brien-Perreault vos remèdes, rue Principale.**

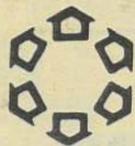
suite p. 31

PHOTOGRAPHE

DIANE THISDALE

Mariage, Anniversaire, Enfant,  
etc.

Tél.: 424-2362



immeubles  
**LUMI** inc.  
courtiers

3 agents à votre service

1069 Principale, St-Donat

424-2119



3 chalets été-hiver sur un terrain de 99,000 p.c. Une vraie aubaine à \$18,000.00 pour le tout. Il faut vendre! Immeubles Lumi Inc. 425-2119.



Lac Sylvère: Bord de l'eau, Chalet hiver/été, 1 chambre salle de séjour, cuisine, foyer Franklin. Terrain paysagé de 130 X 200.



Lac Clef: 300 pi. bord de l'eau. Superficie 35,000 p.c. chalet d'été, 2 chambres, salon, grande salle de bain, cuisine. Cabine 8 X 10 pour les invités. Très, très propre. Une belle occasion.



Roulotte ARGOZY - accommodant 4 personnes. 1 chambre fermée, salle de bain avec bain, complètement équipée, comprenant cuisinette et auvent. Antenne de télévision et amplificateur. Fonctionnant à l'électricité ou au gaz.

Lac Ouareau: Route 125 Bord de l'eau, chalet d'été, 3 chambres 2 salles de bains, salon avec foyer en pierres, cuisine, plusieurs armoires à rangements. Intérieur en extérieur en cèdre. Terrain 100 X 190.

N.D. de la Merci, Terrain 237 bord de l'eau X 64 prof. Chalet Hiver/été, 3 chambres, salon, cuisine. Foyer en brique. Intérieur: chêne. Extérieur, cèdre, tapis mur à mur. Garage chauffé, Hangar à bateau. Belle valeur.

Lac Baribeau: Chalet d'été, 3 chambres, cuisine, grande véranda "fermée", salle de toilette. Grand terrain: 190 bord de l'eau X 200, boisé. \$20,000.

Saint-Donat: Village Suisse: à 2 pas Mont La Réserve. Chalet suisse hiver/été, meublé, 3 chambres à coucher, salon toit cathédral, salle de séjour, 2 foyers, salle de bain, cuisine tout équipée, très grande galerie. Terrain: 13,500 pi. car. Droit à une plage privée - possibilité d'acheter 2 terrains adjacents.

### NOTRE-DAME DE LA MERCI

Bord Lac à l'Île: chalet été, salon, cuisine, 3 chambres à coucher, meublé, foyer, puit, fosse septique. Terrain: 160 (de grève) X 132 Aubaine \$14,000.

Bord Lac Blanc: Chalet hiver/été, cuisine, salon, 3 chambres à coucher, meublé. Terrain paysagé 200 X 132. Prix \$22,000.

Bord Rivière Dufresne: 2 chalets meublés sur terrain paysagé de 500 X 200. Meilleure offre acceptée.

DEMANDEZ Paul Tailleur (424-5917 rés.)

Bar-Salon Lac Croche, St-Donat: Bar, Grill, Salle à manger 600 pi. bord de l'eau. - Grand terrain pour stationnement. Logement pour propriétaire "à même". Prix d'aubaine. Visite sur rendez-vous seulement: Paul-Émile Tailleur (424-5917)



CENTRE DU VILLAGE. Terrain 140 X 100; paysagé. Maison 2 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bain, garage et cave 6 pieds. Visite sur rendez-vous seulement avec nos agents.

### SAINT-DONAT

MOTEL  
plusieurs unités

Renseignements et visite sur rendez-vous seulement.

### CHALETs à LOUER SAISON D'ÉTÉ

Bord de l'eau 3 chambres, salon, foyer, cuisine. Chaloupe incluse.

# Potins - Potins - Potins - Potins - Potins

## Homme disparu

Dans la nuit du 24 au 25 mai, M. Claude Brown, 32 ans, blond chatain, frisé, vêtu d'un jeans et d'un chandail blanc avec le lettrage "Love me" est disparu de sa demeure.

Parti de l'Hôtel du Lac de la Montagne Noire vers 1 heure du matin pour retourner à son chalet de la baie des Mulets, il n'est jamais entré chez lui. Son canot a été retrouvé à la "décharge" du Lac de la Montagne Noire.

Si quelqu'un avait la moindre indication sur ses allées et venues, prière d'en avvertir M. Dion du numéro (819) 424-7689.



Au moment de sa disparition, M. Claude Brown n'avait pas de barbe.

M. Lorenzo Laperle fut réélu président, Madame Mariette Plaisance devint secrétaire en remplacement de Lucille Paquette qui assumera la charge de trésorière. Chez les directeurs, Grégory Francis fut réélu vice-président, Albert Marceau, Clément Roy et Denise Vincent ont accepté la charge de directeur. Tel qu'il avait proposé l'an dernier 2 nouveaux directeurs que les jeunes furent élus; pour le moment seul Marco Plaisance acceptait cette nomination.

L'organisation de la Fête Champêtre Familiale du 9 août ainsi que la distribution du Bottin Téléphonique la collection des cartes de membres et la vente des billets du TIRAGE pour un Voyage aux Bahamas ont retenu l'attention de tous.

Plusieurs autres projets ont retenu l'attention de l'auditoire et leur réalisation deviendrait possible si... plus de gens s'impliquaient...

La Protection de l'Environnement, l'entretien des chemins, la nécessité des "boîtes à ordures ménagères", les compétitions sur le terrain des Croches seraient autant de points dignes de motivation... pour les bénévoles convaincus.

C'est avec cet espoir que tous se sont séparés, persuadés que tous ensemble, nous conserverons à notre lac une vie longue et durable.

Lucille Wagner-Paquette.

## Saisons pour l'original et le chevreuil avec arc et flèche seulement

On réserve une saison pour la chasse à l'original au moyen de l'arc et flèche seulement dans certains territoires. En effet, on peut pratiquer cette activité du 20 au 28 septembre dans la zone F4 et dans le secteur de la zone J3 compris entre les routes 111, 386 et 397.

La saison de chasse à l'arc et flèche seulement pour le chevreuil, va du 15 au 28 octobre dans les zones A-3, B-1, B-2, F-1 et F-2 et dans le comté de Vaudreuil-Soulanges à l'exception des îles et îlots de ce comté; du 22 au 28 octobre dans les zones F-3 et F-4.

De plus, dans la réserve faunique de Rimouski une saison de chasse au moyen de l'arc et flèche seulement aura lieu du 6 au 19 septembre.

Lors d'une chasse au chevreuil durant une saison de chasse au moyen de l'arc et flèche seulement, l'abattage d'un chevreuil mâle, femelle ou jeune est permis.

## Assemblée Générale 1980

Association des propriétaires du Lac Croche Inc.

Dimanche le 22 juin à la Chapelle Notre-Dame de la Garde au Lac Croche se tenait l'Assemblée Générale annuelle de l'Association des Propriétaires du Lac Croche.

Seulement 27 personnes ont répondu à la convocation pourtant mallée depuis plusieurs semaines à tous les propriétaires du lac, qui sont au nombre de 254. Heureusement que l'enthousiasme et le désir d'agir des personnes présentes stimuleront les membres de l'exécutif durant la prochaine année.



AIR CANADA

## SOLDE DE PLACES AUTOMNALES

Solde de places applicables à toutes les lignes frontalières d'au moins 1,000 milles y compris la FLORIDE du 15 septembre au 10 décembre 1980 inclusivement. Départ du Canada et des États-Unis.

Pour les vols directs Montréal/Los Angeles ou San Francisco effectués entre le 27 octobre et le 19 décembre 1980.

Les tarifs SOLDE DE PLACES SPÉCIAUX s'appliqueront: Montréal/Los Angeles...\$239. plus taxes.

\*\*\*\*\*

Pour les conditions de réservations et prix SPÉCIAUX AU CANADA Communiquez avec

AGENCE DE VOYAGE



METRO



64, rue St-Vincent, Ste-Agathe des Monts  
Tél.: (819) 326-6838

Détenteur d'un permis de Québec 1980

## Hôtel le Montagnard

vous présente

### EN GRANDE VEDETTE

en juillet

### LE GROUPE L'INTRO



à venir au mois d'AOUT

C  
O  
N  
T  
A  
C  
T



BOBBLE GOMME & MASTIC MACHINE

Le JEUDI SOIR: CONCOURS DE DANSE "ROCK N'ROLL"  
Le DIMANCHE SOIR: RIGOLADE

Tél.: 424-2075

514, Principale

SAINT-DONAT



PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE  
NOTRE-DAME-DE-LA-MERCI

Aux Contribuables de la susdite municipalité

## AVIS PUBLIC

Je donne avis aux électeurs de la Municipalité de Notre-Dame de la Merci que:

la présentation des candidats pour la charge des Conseillers municipaux, aura lieu à la salle de l'école Notre-Dame de la Merci, le 13ième jour du mois de juillet 1980, entre 12 hres 00 et 14 hres 00, et que, dans le cas où le scrutin deviendrait nécessaire et serait ouvert de la manière prescrite par la Loi, ce scrutin sera ouvert le 20ième jour du mois de juillet 1980, depuis 8 hres 00 jusqu'à 18h00 à la salle de l'école Notre-Dame de la Merci et, que j'ai nommé Monsieur Paul Tailleux mon secrétaire d'élection.

Donné à Notre-Dame de la Merci ce 26e jour de juin mil neuf cent quatre-vingt.

Le Président d'élection,  
Roger Couture, o.m.a.



caisse populaire  
de st-donat de montcalm

siège social:  
470, rue principale  
c. p. 220  
st-donat de montcalm, qué.  
JOT 2CO  
(819) 424-2563-2324

## AVIS DE CONVOCATION

31e assemblée générale annuelle,  
Caisse Populaire St-Donat comté Montcalm,

Aux membres de la Caisse Populaire de Saint-Donat, comté de Montcalm. Prenez avis que l'assemblée générale annuelle de votre Caisse Populaire aura lieu au sous-sol de l'église de Saint-Donat, le 13 août 1980 à 20 heures, aux fins de recevoir et d'étudier les éléments suivants:

- Le rapport du conseil d'Administration;
- Le rapport de la commission de crédit;
- Le rapport du conseil de surveillance

Les membres verront à adopter le partage des trop-perçus, le montant maximum d'emprunt, à adopter le changement apporté à l'article 65 du règlement de régie interne de la Caisse Populaire dont texte de modification est affiché au siège social de la caisse pour consultation, durant les heures d'ouverture, à des trop-perçus et à discuter de toute autre question qui pourrait être soumise à l'assemblée.

Cet avis est donné par ordre du conseil d'administration à St-Donat, ce 25e jour de juin 1980.

Léonard Bertrand,  
Secrétaire.

TEL: Bur.: 1-819-424-2443

C.P. 428

IMMEUBLES  
Réjean

**L A V O I E** INC.

472, RUE PRINCIPALE

ST-DONAT, P.Q.

Courtier en immeubles  
**ACHAT VENTE LOCATION**

### Chalets à vendre dans Saint-Donat

**LAC CROCHE:** Chalet hiver-été en bois de pin, 2 chambres à coucher, chauffage électrique et à l'huile, 151 pieds de plage, 34,499 pi. ca, terrain paysagé, \$30,000.00

**LAC PEMBINA:** Chalet hiver-été, 2 chambres à coucher, chauffage à l'huile, terrain: 100' X 300' plage en sable, proximité du parc Mt-Tremblant, accès facile, \$29,500.00

**LAC PEMBINA:** Chalet suisse bois et stucco, 7 pièces, 4 ch. à coucher, 2 salles de bain complètes, chauffage électrique, 2 foyers naturels, tapis mur à mur, fenêtres panoramiques, plage de sable, exposée au sud, vendu meublé, \$89,500.00.

**LAC OUAREAU:** Bungalow, ext. aluminium, 5 pièces, 3 ch. à coucher, chauffage électrique, terrain: 22, 610 pi. ca. terrain boisé, \$35,000.00

**LAC OUAREAU:** Chalet bois rond, 3 chambres à coucher, 137 pieds bord de lac, plage de sable, terrasse 16' X 30', éclairage extérieur, foyer de pierres, \$52,500.00

**LAC OUAREAU:** Chalet suisse, bois et stucco, 8 pièces, 4 ch. à coucher, intérieur bois naturel, foyer en pierres, plafond cathédrale, terrain: 43,560 pi. ca., endroit privé. \$89,500.00

**RIVIERE OUAREAU:** Chalet bois rond et demi-rond, 8 pièces, 4 ch. à coucher, hangar utilitaire, piscine extérieure 18' X 32" avec accessoires, B.B.Q. pierres extérieur, terrain: 42,880 pi. ca. \$69,500.00

**LAC ARCHAMBAULT:** Chalet suisse, déclin de cèdre, 4 ch. à coucher, chauffage électrique, 2 foyers de briques, terrain 107 pi. bord du lac, plage de sable, finition à terminer dans les chambres, \$59,500.00

**LAC SYLVERE:** Superbe villa européenne, 3 ch. à coucher, 2 salles de bains, foyer de pierres, salle de jeux, serre chaude, garage, terrain: 34,000 pi. ca. \$79,500.00

**CORPORATION DE LA FABRIQUE DE ST-DONAT**  
Saint-Donat de Montcalm, P. Qué.

## AVIS DE VENTE PAR SOUMISSION

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un chèque visé, mandat de poste ou de banque représentant 10% de la soumission, fait à l'ordre de La Corporation de la Fabrique de St-Donat, seront reçues pour l'achat des immeubles suivants:

Les Lots cadastrés nos: 28-2-114, 115, 116, 117, 118 et 29-1-130, 131, 132, 133, dans le rang III, canton de Lussier, paroisse de St-Donat de Montcalm, P. Qué.  
(Ces lots sont situés près du Pont de la Madone et font front sur le lac Blanc ou la rivière Ouareau).

### CONDITIONS DE VENTE

- 1- Comptant ou au moins 30% comptant à la signature de l'acte de vente, le solde devenant une hypothèque en premier rang en faveur du Vendeur avec toutes les clauses habituelles insérées aux actes de prêt. Remboursement; Terme; 1 an renouvelable, amortissement 5 ans, remises annuelles égales et consécutives, paiement par anticipation possible.
- 2- Le solde portera intérêt à compter du jour de la signature de l'acte de vente au taux de 12% l'an et sera payable en même temps que le capital.
- 3- Les proposants-acquéreurs assumeront le coût des actes notariés et de leur enregistrement.
- 4- Aucun ajustement concernant les taxes ne sera requis.
- 5- Les proposants-acquéreurs deviendront propriétaires lors de la signature des actes notariés.
- 6- La Corporation de la Fabrique se réserve le droit de rejeter toutes ou partie des soumissions.
- 7- Seules les enveloppes scellées et portant clairement la mention "Soumissions Re: lots de la Fabrique" pourront être acceptées ou considérées.
- 8- Les dépôts accompagnant les soumissions non acceptées seront retournés sans délai. Ceux des soumissions acceptées seront confisqués si la soumission est retirée ou si le soumissionnaire ne complète pas la transaction, pour quelque raison que ce soit dans les délais requis par la Corporation de la Fabrique.

### INSPECTION DES LOTS

Les lots pourront être examinés sur place et les plans des subdivisions pourront être examinés les jours ouvrables au bureau de: Immeubles Réjean Lavoie Inc. 472, rue Principale à Saint-Donat de Montcalm, P. Qué. Tél.: 819-424-2443.

### OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Les soumissions seront ouvertes jeudi le 7 août 80 au bureau de la Corporation de la Fabrique de Saint-Donat à 20:00 heures. Ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par La Fabrique de Saint-Donat et disponibles au bureau de Immeubles Réjean Lavoie inc. Les soumissions devront être reçues avant 17:00 heures le 7 août 1980.

Signée à Saint-Donat ce 3ième jour de juillet 1980  
Corporation de la Fabrique de Saint-Donat  
par: René-Jacques Fortier président; Carmen Chevrette secrétaire.

**professionnels et commerçants à votre service!**

C.P. 238 TÉL.: (819) 424-2882

**NORMAND CAMPBELL, B.A., L.L.L., D.D.N.**  
 NOTAIRE ET CONSEILLER JURIDIQUE  
 NOTARY & TITLE ATTORNEY

338, RUE PRINCIPALE, ST-DONAT CTÉ MONTCALM, QUÉ.

 Heures de bureau  
 Tous les mercredis de  
 9h.00 a.m. à 5h.00 p.m.  
 472, Principale  
 St-Donat

 Ste-Adèle: 229-2346  
 MONTRÉAL: 384-1890  
 St-Donat: 424-3135

*Yves de Carufel, c.g.a.*
*de Carufel, de Carufel & L'Espérance, c.a.*  
 423 EST. HENRI-BOURASSA - MONTRÉAL H3L 1C5



 ENTREPRISES  
 ELECTRIQUES  
 ST-DONAT INC

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

 paul duplessis, 819-424-2648  
 cp 339 st donat co montcalm

 Heures de bureau  
 Tous les mardis et vendredis soirs

 476, Principale  
 Saint-Donat

**Me Jean Lapointe, LL.L.D.N.**  
 NOTAIRE ET CONSEILLER JURIDIQUE

 Ligne directe  
 Montréal  
 Ste-Agathe  
 430-6633

 Ste-Agathe-des-Monts: (819) 326-5080  
 SAINT-DONAT: (819) 424-3484

 229-5773 - Bur.  
 229-5537 - Rés.

**MICHEL LEMONDE, C.A.**  
 Comptable agréé - Chartered accountant

 916, boul. Ste-Adèle  
 C.P. 1256 - STE-ADÈLE

Ste-Adèle 229-5773


**Isolation et Décor**
**B C L INC.**

Isolation: Uréthane Fibre de cellulose

**Accepté par S.C.H.L.**

 1375 Route 125 sud  
 St-Donat

 Tél.: 424-3213  
 424-2718

 St-Donat: 424-2272 Bur.  
 424-5239 Rés.  
 Crabtree: (514) 754-4776

**MARIE-CLAUDE RAYMOND**  
 Notaire et Conseiller juridique

 Bureau: Mercredi, Vendredi et  
 Samedi avant-midi

444, Principale, Saint-Donat

**Mallette  
 Benoit  
 Boulanger  
 Rondeau & Associés**  
 COMPTABLES AGRÉÉS

 ASSOCIÉ RESIDENT:  
 Marcel Frenette, C.A.  
 Michel Amyot, C.A.  
 Christian Gélinas, C.A.

 476 rue Principale  
 St-Donat (819) 424-3515

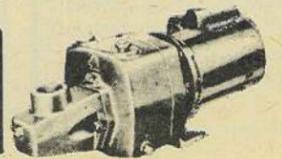
 4, rue Le Passage, C.P. 270  
 Ste-Agathe des Monts, Québec  
 (819) 326-3400

 Montréal, Québec, St-Jérôme, Montmagny,  
 Ste-Agathe des Monts

 Firme Nationale: Ward, Mallette & Cie  
 Représentation Internationale: Binder, Seidman

**Alain Ayotte Daniel Gilbert**  
**Centre de pompe Enr.**

VENTE — INSTALLATION — REPARATION

**TRAITEMENT D'EAU**  
**Purificateur Filtreur**


641, Principale, Saint-Donat Tél.: 424-3220

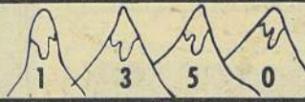
**Gaétan Champagne**

AVOCAT - LAWYER

Centre Professionnel Ste-Agathe Enr.

 400, route 329, Nord  
 Ste-Agathe Nord

 Tél.: (819) 326-6527 Tél.: (819) 424-2610  
 400, Route 329 nord 1069, Rue principale  
 Ste-Agathe J8C 2Z8 St-Donat J0C 2C0

**Journal  
 ALTITUDE**


1069 RUE PRINCIPALE, ST-DONAT, CTÉ MONTCALM, C.P. 1350, P.Q. (J0T 2C0)

**A bon abonné**
**Réabonnez-vous**
**A non abonné**
**Abonnez-vous**

Propriétaires:

Tél.: 424-3353

 Alain Ayotte  
 Daniel Gilbert

**BSD**  
**BOB SERVICE DOMESTIQUE**

641, Principale

Saint-Donat

Tél.: (819) 424-2311

*Assurances*
*Georges Forget Inc.*

Vie &amp; Générales

 327 rue Principale C.P. 128  
 St-Donat Cté Montcalm, P.Q.

**Chiro-Centre  
 ARGUIN & CHARLAND**

Gaston Arguin, d.c.

Louise Charland, d.c.

Docteurs en Chiropratique

 199 ST-VINCENT  
 STE-AGATHE-DES-MONTS

 TÉL.: (819) 326-1666  
 SUR RENDEZ-VOUS

TÉL.: 819-424-2492

**Jacques Charette**

 TRANSPORT SABLE & GRAVIER  
 TERRE A GAZON

 C.P. 231  
 810 RUE PRINCIPALE

ST-DONAT JOT 2C0

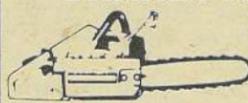


TEL.: (1-819) 424-2815

**ALAIN CLEC'H**  
*Arpenteur Géomètre*

 340 rue Principale  
 Saint-Donat

Rés. 379 rue St-Amour

**CHARETTE & FRERE ENR.**

 DISTRIBUTEUR DES SCIES  
 HOMELITE - PARTNER

HUSQUARNA - STIHL - JONSEREDS

"POELE A BOIS"

424-2414

598 PRINCIPALE

ST-DONAT



Tél.: 424-2415 et 424-3144

**ÉVACUATION SANITAIRE ST-DONAT**

 Nettoyage sanitaire  
 Réservoir septique, Puisard,  
 cave, etc...

625, Principale

St-Donat

# LE CINEMA ROXY

**JUILLET**  
 TÉL.: 326-8022  
 Du lundi au vendredi,  
 1 repr. à 8h00  
 Samedi et dimanche  
 2 repr. 7h00 et 8h30  
 Programme sujet à  
 changement sans avis

**STE-AGATHE**  
 3 au 5 juillet

Nothing can stop this wedding... except love.



**FOOLIN' AROUND**

PLUS

THE FASTEST, FUNNIEST WINNINGEST MOVIE OF THE YEAR!



**FAST BREAK**

6 au 9 juillet

LA FORTONNEMENT LE PLUS FORTU...  
 Rien ne leur fait peur...  
 devant la loi et la police, ils font...  
 des razzias dans le monde du...  
 gambling!



**BLAUNE BRUNE MOTO**

CLAUDIA CARDINALI  
 MONICA VITTI

10 au 12 juillet

**THE FOLKES**

28 FILM



**STEVE MARTIN. The JERK**

13 au 16 juillet

EN L'AN 2000, LE DELIT DE FUIITE N'EST PLUS UN CRIME, C'EST LE SPORT NATIONAL!



**LA COURSE DE LA MORT**

DAVID CARRADINE

PLUS

**ANDRÉ BIDAS ÇA FUME**

17 au 19 juillet

**THE ROSE**

Bette Midler  
 Alan Bates



20 au 23 juillet

RIEZ AUX LARMES avec le groupe le plus fou... pour de nouvelles vacances hilarantes!



**LES STONGES font du ski**

PLUS

**LES FILLES DU RÉGIMENT**

27 au 30 juillet

Un mélodramatique...  
**ne me laisse pas seul papa**

avec MICHELLE MASSARO JARANT et MARTINE BROCHARD CRAIG HILL MASSIMILIANO MONTI

AUSSI

UNE EXPLOSION d'action! des GAGS par millions! des RIZES à profusion!



**LES TROIS HOMMES d'ALIBI**

31 juillet au 2 août

Marlée à 13 ans  
 A 20 ans elle avait quatre enfants  
 Elle était pauvre et misérable  
 Le seul moyen qu'elle connaissait pour  
 s'en sortir était de chanter et de devenir  
 une vedette!



**SISSY SPACEK DAUGHTER**

AUSSI

**WALTER MATTHAU JULIE ANDREWS**



**LITTLE MISS MARKER**

24 au 26 juillet

Johann O'Neal Kristy McNichol

**Little Darlings**

LES APPARENCES SONT TROMPEUSES

**BURT REYNOLDS JILL CLAYBURGH CANDICE BERGEN**

28 FILM

**Starting Over**

LE CINEMA

**ALHAMBRA**

STE-AGATHE

TOUS LES SOIRS À 8h30



**FLESS GORDON**

3 au 9 juil.

Les fantaisies sexuelles d'un couple libre

PLUS

Tant qu'il y aura des femmes

L'esclave du plaisir

PLUS

Madame Zénolia

Le film MELCOC nous présente dans des MOULES un corps superbe dans la meilleure tradition du magazine PENTHEX.

PLUS

L'histoire d'O

Laissez-vous emporter...  
 L'histoire de...  
**LES REINES DÉCHAÎNÉES**

31 juil. au 6 août

PLUS Alice chez les satires

## Dr Kamal Maraghi



Le 7 juin dernier, Dr. Kamal Maraghi et son épouse, Denise, recevaient parent et amis pour l'inauguration de son bureau de consultation situé sur la route 329 à l'entrée de Saint-Donat.

Dr. K. Maraghi réside au Canada depuis 15 ans, fit ses études médicales au Caire, spécialité en gynécologie. Il fut attaché à l'Hôpital Notre-Dame de Montréal puis à l'Hôpital Ste-Mary's de Montréal également.

Possédant depuis 5 ans un chalet à Saint-Donat, c'est grâce à Madame Rollande Fontaine qu'il décidait d'ouvrir un bureau ici. Pour le moment, le vendredi soir seulement il recevra ses patientes. Durant la semaine, on vous répondra au numéro 424-7065 pour prendre votre rendez-vous. Nul doute que l'arrivée du Dr. Maraghi plaira à plusieurs.

## L'Hydro-Québec à St-Donat



Le 17 juin 1980 à l'Hôtel de Ville de St-Donat, cinq directeurs de l'Hydro-Québec rencontraient les propriétaires de terrains privés où passera la nouvelle ligne électrique de 120 k.v. Chacun des directeurs a expliqué le déroulement du projet qui est d'une nécessité urgente à moins de revenir aux chandelles...

Étaient présent MM. Pierre Letendre, des Relations Publiques, Serge Vachon, Direction et Planification, Jean Maurice Veilleux, Propriété et Immobiliers, A. Plante, Construction de lignes et Roger Houle, Projet de lignes.

## Dans le cadre des Fêtes de la Saint-Jean Course de Voile au Lac Archambault

22 participants prenaient le départ dimanche après-midi le 22 juin sur les bords du lac Archambault.

M. Guy Legault s'est classé bon premier, Madame Suzanne Brouillet, deuxième et M. Morin arrivait le troisième.

## Régate de la St-Jean au Lac Ouareau

Commandité par le Club de Voile du Lac Ouareau  
 Course officielle du circuit national "points" alloués  
 Genre de Voiliers CATAMARAN TORNADO  
 CLASSE "A"  
 1er John Osborne (Mtl.) Médaille d'or des Jeux Olympiques 76  
 2e Al Jenkins (TORONTO)  
 3e Ian Jacjson (Mtl.)  
 CLASSE "B"  
 1er Pierre Hamelin (Mtl.)  
 2e Tony Adams (St-Donat)  
 3e Loyd Lamsee (Toronto)

3 courses Samedi suivi d'un buffet chaud et froid à l'hôtel La Réserve  
 2 courses dimanche et distribution de prix.  
 Vent du Nord Ouest 5 à 15 noeuds avec rafale les deux jours.



CORPORATION  
MUNICIPALE  
DE ST-DONAT

BUREAU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER

**AVIS PUBLIC**

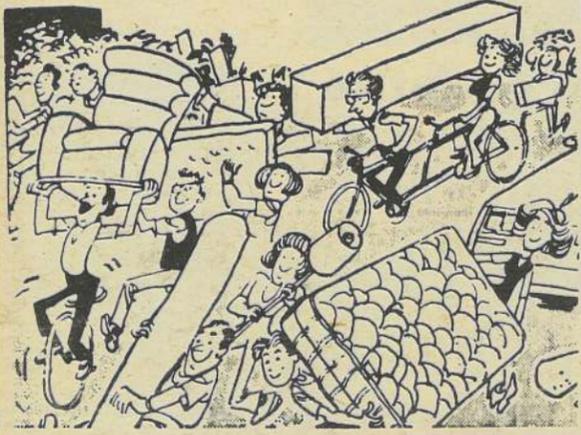
Cueillette des rebuts lourds: vieux poêle, réfrigérateur, lit, matelas, etc....

Conjointement avec l'entrepreneur qui fait la cueillette des ordures ménagères, la municipalité fera le ramassage des rebuts lourds dans toute la municipalité aux dates suivantes:

les 9 juillet  
13 août  
10 septembre

Les contribuables sont priés de noter ces dates afin de profiter de ce service.

La Municipalité de Saint-Donat



Centre de  
Main-d'œuvre  
du Canada

**EMPLOIS DISPONIBLES**

|   |                         |
|---|-------------------------|
| Représentant de commerce                          | Sainte Agathe           |
| Débosseleur                                       | Sainte Agathe           |
| Couple de domestiques                             | Sainte Agathe           |
| Cuisinier   | Val David               |
| Boucher   | Labelle                 |
| Infirmière licenciée                              | Saint Adolphe           |
| Cuisinier(e)                                      | Sainte Marguerite       |
| Agent commercial                                  | Région Québec/Maritimes |
| Coiffeur(se) pour dames                           | Sainte Agathe           |
| Vendeur de réclames publ                          | Saint Jovite            |
| Serveuse  | Val David               |
| Boucher   | Région                  |
| Agent d'assurances                                | Labelle                 |
| Régleur conducteur machines à outils (machiniste) | Sainte Agathe           |
| Vendeur d'automobiles                             | Sainte Agathe           |
| Commis boucher                                    | Région                  |
| Chef cuisinier                                    | Saint Donat             |

POUR DE PLUS AMPLES INFORMATIONS  
COMMUNIQUEZ AVEC LE CENTRE DE MAIN-D'OEUVRE  
DU CANADA

38, rue Principale Tél.: (819) 326-4300  
Sainte-Agathe-des-Monts

**LA CHASSE A L'ARC**

Québec (MLCP) - Depuis quelques années, de plus en plus de sportifs pratiquent la chasse avec cette arme primitive. Le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche désire rappeler certains règlements relatifs à cette forme d'activité de chasse.

**Permis et enregistrement**

Pour la chasse à l'arc et à l'arbalète, deux permis sont disponibles soit le permis conventionnel pour le gros ou le petit gibier (certificat obligatoire) et le permis spécial qui ne nécessite pas de certificat du chasseur.

Un archer, au même titre que tout autre chasseur, est tenu de respecter la réglementation concernant le transport et l'enregistrement du gros gibier ou de l'ours noir.

Chers annonceurs et lecteurs  
Afin de rendre la publication du journal  
plus efficace et de vous aider.

NOTEZ que dorénavant la date de la prochaine édition du journal sera mentionnée dans cette page.

JOURNAL ALTITUDE 1350  
du mois de AOÛT  
sera publié le 1er août 1980

Tout communiqué ou toute annonce devra parvenir au bureau avant 17 heures VENDREDI, le 25 juillet 1980  
\*Toute "Petite Annonce" avant 17 heures LUNDI, le 28 juillet 1980.

Merci,  
La direction.

PETITES  
ANNONCES

Tél.: 424-2610

**A VENDRE:**

\*\* Équipement de plongée sous-marine. Tél.: 424-2619 ou 424-5330.

**A LOUER**

\*\* Logement, 4 1/2 pces, route 125 sud, Lac Ouareau, vue magnifique, accès plage privée, sun deck, chauffage à l'huile compris: \$210 par mois. Appeler 424-2119.

\*\* Chalet, 3 chambres, foyer Franklin. Tél.: (514) 472-3658. A la saison \$1200, à l'année \$225. par mois. Tél.: 424-2119, Guy Paquette.

**ÉTUDIANT DEMANDÉ**

\*\* Club de Voile Lac Ouareau recherche 1 étudiant pour s'occuper des départs de régates et des bateaux. Inf.: Pierre Goupil. Tél.: 424-5784 ou (514) 332-4830 Montréal.

**DÉSIRE ACHETER**

\*\* ACHETERAIS chaloupe aluminium ou fibre de verre usagée. Tél.: 424-5508 (fin de sem.) ou 1-514-663-7744.

**CHALET A VENDRE**

Lac Maurice, magnifique chalet 24 X 30 situé route 125 sud, 3 milles du Mont La Réserve, direction N.D. de la Merci, 4 pièces, meublées, chauffage électrique, foyer, tapis, terrain 185 X 100. Site magnifique au bord de l'eau. Prix réduit à \$23,000. Tél.: 471-7088. Claude Lefebvre.

**MAISON A LOUER**

2533 route 125 sud, St-Donat: 5 pces, 2 salles de bain, grand terrain, droit d'accès à plage au bord du lac Ouareau. Libre 1er juillet. Tél.: 424-3030 ou 424-3296.

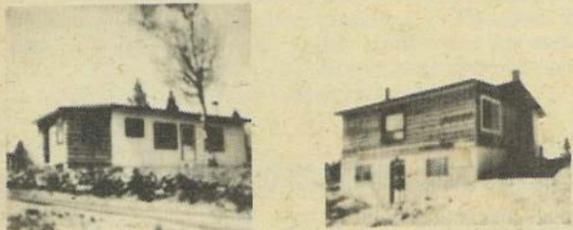
**A VENDRE**

Bois de grange, bardeaux de cèdre argenté, armoire de cuisine, poêle électrique (4 ronds), fournaise à l'huile, machines à coudre anciennes. Tél.: (819) 424-2675.

Des étudiants  
à votre service

Employeurs de la région vous qui avez besoin de main-d'oeuvre. Communiquez avec votre Centre d'emploi du Canada pour étudiants (CECE) En effet, plusieurs étudiants sont prêts à travailler que ce soit à temps plein ou de façon irrégulière, ils attendent vos offres d'emploi pour une journée, une semaine ou un mois, n'hésitez pas à faire appel à eux. Ils sont prêts à faire tout genre d'emploi: que ce soit dans une manufacture dans un magasin, dans la cuisine, dans la salle à manger ils sont disponibles dès aujourd'hui et ce, tout l'été.

Veillez communiquer le plus tôt possible avec votre Centre d'emploi du Canada pour étudiants (CECE) situé au 34 rue Principale Ste-Agathe-des-Monts et le numéro de téléphone est (819) 326-2010.



A NOTRE DAME DE LA MERCI: route 125, 10 milles avant St-Donat; maison meublée 6 pièces, sous-sol fini, foyer, stéréo, tapis. Chauffage électrique, lac artificiel sur rivière Dufresne. Sur grand domaine; chasse, pêche. Visite fin de semaine. Bail annuel: \$250.00 par mois. Tél.: (819) 424-5276 demandez Jean.

**VOUS DÉSIREZ UN COIN BIEN À VOUS!**

**À ST-DONAT**

au choix

**TERRAINS DE TOUTES GRANDEURS**

ou

**2 DOMAINES BOISÉS DISPONIBLES**

de 25 et 100 acres  
avec accès au Lac Ouareau  
ainsi qu'à 2 autres lacs.

Arrangements faciles  
Intérêts raisonnables

Visite: Samedi et Dimanche  
Sur semaine Tél. 1-819-424-5268  
Tél. 1-819-876-2630

**ÉGLISE CHRÉTIENNE  
DE SAINT-DONAT**

458 Principale  
(sous-sol du Restaurant du Coin)

Heure de réunion:  
Mercredi 19h30  
Dimanche 9h30

"Mais si vous ne faites pas  
ainsi, vous pêchez contre l'E-  
ternel;

Sachez que votre péché  
vous atteindra. Nos 32; 23

**VENEZ ÉTUDIER LA  
PAROLE DE DIEU  
BIENVENUE**



Nom: .....

Adresse: ..... Apt. ....

Ville: .....

Prov: ..... Code Postal: .....

Abonnement: \$4.00 Canada  
1 an (12 numéros) \$5.00 Extérieur

Retournez à: Journal Altitude 1350  
C.P. 1350  
St-Donat - Montcalm,  
Qué. JOT 2CO



APPELEZ RAWDON

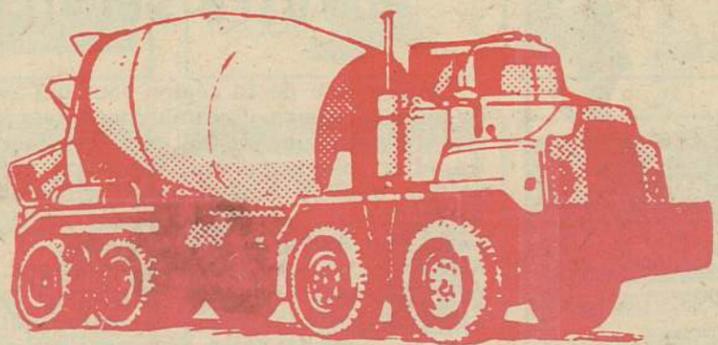
(514) 834-2527

# BÉTON MOBILE ST-CALIXTE INC.

Béton préparé "READY MIX"

Prix modique pour  
Petite ou grosse quantité

NOTRE MACHINERIE  
RÉCENTE ET HAUTEMENT SPÉCIALISÉE  
NOUS PERMET DE DONNER  
UN **SERVICE UNIQUE**  
DANS LA RÉGION



**6 BÉTONNIÈRES de 12 Roues**

(capacité: 12 verges)

à votre **SERVICE**

Aussi:

Réservoir septique en béton

approuvé par: Bureau des Normalisations du Québec.

Tuyaux de puits  
Pierres de patio  
Blocs de ciment  
Briques, etc.

*433 Boul. Pontbriand*  
**RAWDON** (COIN RTE 125 ET 341)

**LIVRAISON**